

Démission du trésorier au conseil de Norbertville

NORBERTVILLE (GAB) — M. Antonio Poisson a donné sa démission comme secrétaire-trésorier du Conseil municipal de Norbertville; il occupait ce poste depuis 16 ans. M. Poisson continuera toutefois à s'occuper des affaires du secrétariat jusqu'à ce qu'un successeur lui soit trouvé.

Les offres de services sont actuellement reçues pour le poste laissé vacant par la démission de M. Antonio Poisson. M. le maire Jean-Claude Béliveau et les conseillers ont félicité M. Poisson pour les innombrables services rendus et le dévouement manifesté durant la longue période où il a été en fonction comme secrétaire-trésorier du Conseil municipal de Norbertville.

BILAN DE 1970

Les édiles municipaux de Norbertville ont pris connaissance des

états financiers soumis pour 1970. La section générale montre un actif de \$8,613.01. A l'article "aqueduc", l'actif figurant au bilan totalise \$73,607.35.

Quant aux opérations financières de 1970, elles se sont soldées par un déficit. Ce déficit est de \$1,368.17; les revenus sont de \$6,688.98 et les dépenses forment un total de \$8,057.15. Le déficit est attribuable à des travaux exécutés durant l'année, principalement aux trottoirs. A la section "aqueduc", le déficit est de \$1,914.84 avec des dépenses pour \$5,949.80 et des revenus pour \$4,034.96.

La raison de ce déficit à la section "aqueduc" est l'achat de tuyaux et la réparation au camion-pompe du Service des incendies, domaine qui fait partie de la section "aqueduc" au Conseil municipal de Norbertville.

La Jeune chambre reste active même sans avoir de président

PLESSISVILLE (GAB) — Les activités de la Jeune Chambre de Plessisville sont maintenues, même si le mouvement n'a plus de président. En effet, M. Denis Desmarais qui occupait ce poste de façon provisoire, a démissionné. M. Desmarais a pris cette décision pour se consacrer plus efficacement aux cours de conduite préventive; à ce titre, il est le principal collaborateur de M. Roger Turgeon, des cours de conduite préventive organisés par la Jeune Chambre de Plessisville.

Cette formation spéciale est maintenant mise à la disposition des intéressés qui demeurent dans toutes les localités de la région. Depuis le commencement de 1971, des rencontres ont eu lieu à Lyster et à Inverness pour l'organisation de cours à ces endroits.

Le recrutement

Des directeurs en fonction à la Jeune Chambre de Plessisville se sont réunis à quelques reprises depuis le début de 1970-71. Une campagne de recrutement a été lancée avec un objectif de 50 membres. Ceux qui faisaient partie du mouvement en 1969-70 ont reçu une invitation qui a été faite par lettre adressée personnellement à chacun.

Plus d'une quarantaine de personnes ont ainsi reçu le message préparé à cette fin. Le secrétaire-trésorier de la Jeune Chambre, M. Lucien Mercier, est à la disposition des intéressés à se joindre au groupe déjà à l'oeuvre. Le côté financier présente toutefois aucun pro-

blème à la Jeune Chambre de Plessisville qui dispose d'une certaine réserve.

Séances d'information

Par ailleurs, le président régional des Jeunes Chambres Bois-Francis-Saint-François, M. Gaston-J. Provencher de Plessisville, souligne que l'on étudie la possibilité d'organiser des séances d'information sur la conduite préventive.

Selon M. Provencher, ces séances seraient tenues localement et pour le grand public avec attention spéciale à la jeunesse. Le président régional ajoute que des démarches seront bientôt entreprises auprès de la Commission de police, du Conseil municipal, de la Municipalité scolaire Jean Rivard pour organiser ces séances dont le programme comprendrait de courtes causeries ainsi que de l'audio-visuel.

L'éducation de la jeunesse en ce qui concerne la conduite préventive est considérée comme un facteur très important par la Jeune Chambre, précise M. Gaston-J. Provencher.

Les pionniers

Depuis combien d'années la Jeune Chambre de Plessisville est-elle en activité? Qui en sont les pionniers? Quels sont les responsables qui se sont succédé à la direction? Autant de questions que l'on se pose à la Jeune Chambre de Plessisville, questions dont les réponses sont contenues dans les archives du mouvement et dont on se propose de faire la compilation.

Les premiers résultats de ces re-

cherches laissent voir que, parmi les pionniers, plusieurs sont devenues des figures dominantes dans les domaines où ils sont à l'oeuvre. C'est là une preuve évidente de l'importance de la formation de base qu'ils ont prise avec la Jeune Chambre.



LA CHAMBRE DE COMMERCE RECOIT LES AUTORITÉS RELIGIEUSES ET CIVILES. — Les représentants des autorités religieuses et civiles ont été reçus à l'occasion d'une manifestation sociale organisée par la Chambre de commerce. La soirée avait également pour but d'accueillir officiellement les membres inscrits durant la campagne de recrutement. De courtes allocutions et une partie récréative étaient au programme de la soirée qui a eu lieu à l'Hô-

tel Manoir. Dans l'ordre habituel sur la photo ci-dessus: M. J.-Maurice Talbot, maire de Princeville; M. Gilles Malo, responsable du comité des activités sociales de la Chambre de commerce de Princeville et organisateur de la soirée; M. Fernand Dubeau, président de la Chambre de commerce locale; M. le chanoine Wilfrid Bergeron, curé de Princeville; M. Léon St-Pierre, maire de la municipalité rurale de Princeville. (Photo L'Union GAB)

Le numérotage des rues à l'étude La Chambre d'Arthabaska est contre la carte obligatoire

ARTHABASKA (RJC) — La Chambre de commerce d'Arthabaska s'est manifestement prononcée contre la carte d'identité obligatoire dans la province de Québec au cours d'une réunion régulière de cette organisation qui s'est tenue récemment. Plus de 40 personnes ont assisté à cette réunion, présidée par le président de la Chambre, M. Robert Rivard.

Les principales raisons qui ont poussé les membres à rejeter cette carte sont les suivantes: on a demandé le pourquoi d'une carte pour les résidents du Québec uniquement, prétextant que les résidents du Québec étaient assez numérotés comme ça; on a aussi objecté à cause du fait que cette carte pourrait causer des problèmes du côté touristique; il y a aussi le problème de la falsification qui existe; on s'est aussi objecté parce

qu'il serait difficile de condenser toutes les cartes obligatoires, telle que l'assurance sociale, l'assurance-maladie, etc.

Par contre, quelques membres ont noté l'utilité d'une telle carte et ont essayé de démontrer la juste valeur d'une carte d'identité obligatoire, mais la majorité des membres n'en étaient pas convaincu.

Aussi, la Chambre de commerce d'Arthabaska fera parvenir au ministère de la Justice présidé par Me Jérôme Choquette une résolution indiquant que la Chambre s'est prononcée contre cette carte obligatoire.

Transquébécoise

Il fut grandement question de la Route Transquébécoise dans le cours de l'assemblée qui s'est tenue au Château Laurier d'Arthabaska. C'est M. Constant Roy qui s'est chargé de donner aux membres toutes les informations possibles concernant la récente rencontre qui s'est déroulée à l'Hôtel de ville de Victoriaville.

La rencontre, on s'en souvient, s'est tenue le 14 janvier dernier et le bureau de direction a souscrit un montant de \$50 au comité de la Route Transquébécoise. De fait, il faut le dire, la Chambre de commerce d'Arthabaska seconde fortement la Chambre de commerce de Victoriaville sur le sujet et M. Roy n'a pas manqué de souligner le travail gigantesque entrepris par le

comité dirigé par M. Alfred Vallières.

Numérotage

Ce n'est pas un secret pour personne si l'on mentionne que le numérotage des rues à Arthabaska cause de très sérieux problèmes. L'Union, par la "page les Propos d'Alcide" en a fait état à plusieurs reprises.

Le maire J.-Robert Noël d'Arthabaska, présent à l'assemblée de la Chambre n'est pas resté muet lorsque ce problème fut abordé. On sait que le numérotage est vieux de 20 à 25 ans à Arthabaska et il semblerait, selon les discussions, que ce système s'avèrerait inadéquat.

M. Noël a profité de la circonstance pour indiquer sommairement les coûts approximatifs d'un tel changement, s'il venait qu'à se produire. Il a suggéré à la Chambre de former un comité qui, conjointement avec le conseil de ville, étudierait la situation.

Les membres ne sont pas demeurés sourds à cette suggestion, formant sur le champ un comité dont font partie MM. Alcide Fleury, Robert Rivard, Donald Dubois, Jean-Paul Belleau, Eugène Pellerin, Mme Constant Roy et M. Bertrand Dufresne. Il fut aussi question brièvement des rues à Arthabaska portant le même nom qu'à Victoriaville.

Plus de \$600,000 en subventions

VICTORIAVILLE (RJC) — Au cours de la période s'étendant du 1er avril au 30 novembre 1970, la Société d'habitation du Québec a

l'habitation familiale, le paiement de \$179,442.60 en subventions à des familles ou citoyens de la région des Cantons de l'Est et une somme

toyens de la région de Trois-Rivières.

Comté Bénéficiaires Subvent.

Frontenac
Nicolet
Mégantic
Sherbrooke

8 \$18,265.96
10 \$23,729.65
29 \$71,780.40
29 \$88,228.74



COMMENÇANT SAMEDI le 20 FEVRIER \$1.75



CHOUPELLE EST DE RETOUR

LA PETITE VOITURE QUI A DU COEUR AU VENTRE!



SANS CONTREDIT LE FILM LE PLUS AIME DU PUBLIC CETTE ANNEE

VERSION DE **LOVE BUG** DE WALT DISNEY



UN AMOUR de COCCINELLE



en couleurs

"JE SUIS AMOUREUSE DE MON CONDUCTEUR ET JE FILE LE PARFAIT AMOUR!"



ELLE PARTICIPE AUX COURSES D'AUTOS LES PLUS CELEBRES CONTRE LES VOITURES LES PLUS PUISSANTES!



DEUXIEME SUCCES DU RIRE

UN AUTRE SUCCES DE WALT DISNEY



Voyez: LE COMBAT DU SIECLE ENTRE "BRAS D'ACIER et GRIFFIN"

Voyez: LES BELLES DE LA CÔTE dans

RODDY McDOWILL • SUZANNE PLESNETTE • EARL MARDEN • HARRY GUARDINO • RICHARD HERTZDORN

L'HONORABLE GRIFFIN
DE WALT DISNEY
EN EBLOUISSANTES COULEURS

HORAIRE

SAMEDI SOIR:
COCCINELLE A 8.45 et 10.20
GRIFFIN A 8.40

DIMANCHE 3 REPRESENTATIONS
1.00 - 5.00 - 8.30

LUNDI AU VENDREDI A 7.30

ADMISSION

ADULTES \$1.75 ENFANTS .75
SAMADI ET DIMANCHE APRES-MIDI
ADMISSION: ENFANTS .50

Une jeune gaspésienne atteint les sommets de la gloire au cinéma mondial



La gaspésienne Geneviève Bujold était en nomination cette année pour l'Oscar de la Meilleure Actrice pour son rôle de Anne Boleyn dans le film en panavision et couleur de Universal: "ANNE DES MILLES JOURS."

Après de retentissants débuts au cinéma français dans "La Guerre est Finie" au côté de Yves Montand, la québécoise Geneviève Bujold est montée au rang de vedette internationale pour son rôle de Anne Boleyn dans "ANNE OF THE THOUSAND DAYS" au côté du populaire acteur américain Richard Burton.

Il s'agissait du sixième film de Geneviève Bujold qui a vu le jour à Maria, comté de Bonaventure, avant de commencer une carrière artistique à Montréal.

Cette superbe production réalisée par Hal Wallis a connu un succès immédiat auprès du public. Les critiques l'acclament partout comme une réalisation d'une rare qualité et Hollywood ne s'est pas fait tirer l'oreille pour le reconnaître en lui décernant 10 nominations pour des OSCARS.

Michel Guibert du journal L'ACTUALITE a écrit: "La plus belle performance de Geneviève Bujold; le plus grand rôle de Richard Burton".

Monique Fleury de FRANCE SOIR: "Un couple hors du commun; une histoire d'amour que vous n'oublierez jamais".

L'américain John Mahoney du Fine Arts Magazine écrit: "Eloquent et coloré; il possède un accent de jeunesse qui me le fait préférer à tout autre du genre fait jusqu'ici."

ANNE DES MILLES JOURS
en couleurs

AU LAURIER
de Victoriaville
COMMENÇANT
le 6 mars

La Société Ayrshire à un nouveau directoire

PRINCEVILLE (GAB) — Les membres de la Société Ayrshire du Québec ont profité de leur assemblée générale annuelle, tenue à Princeville, pour se choisir de nouveaux directeurs. Le président élu est M. Louis-Jacques Sylvestre de Berthier. M. Louis-Philippe Riverest de Chicoutimi le secondera avec le titre de vice-président.

Les directeurs pour la prochaine année sont: MM. Clément Desrochers d'Arthabaska; Robert Ness de Howick, co. Châteauguay; Elie Belzile, de Saint-Fabien, co. Rimouski. M. Ness était président de la Société Ayrshire du Québec en 1970. Le poste de secrétaire-pro-

pagandiste a de nouveau été confié à M. Clément Beauchemin.

Délibérations

Les responsables de la Société Ayrshire du Québec ont été nommés au cours de la soirée qui a suivi l'assemblée générale annuelle qui a réuni une centaine de participants venant de toutes les parties de la Belle Province. Cette association compte environ 700 membres repartis en 15 clubs.

C'est la première fois que la Société Ayrshire du Québec tient son assemblée générale dans la région des Bois-Francs et les participants se sont réunis à l'Hôtel Manoir de Princeville. Le Club Ayrsh-

re des Bois-Francs fait d'ailleurs partie de l'association provinciale; son président est M. Clément Desrochers d'Arthabaska et sa secrétaire est Mme Yves Brochu de Plessisville.

Insémination artificielle

Les délégués ont approuvé une résolution pour appuyer une demande d'amendement au règlement concernant l'insémination artificielle.

Un article de ce règlement stipule que le Centre d'insémination artificielle de Saint-Hyacinthe est (suite à la page 20)

Institut Lucille Giguère

Esthéticienne - Visagiste

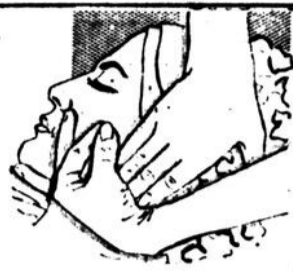
DIPLOMÉE de l'école Edith Serei et Fernand Aubry de Paris

Massage facial - peeling - traitement de l'acné - traitement du buste - épilation à la cire - teinture des cils et des sourcils

Produits: Pier Augé et Yon Ka

Consultation gratuite pour tout examen

37 rue Alain - Victoriaville - 758-8181



MAQUILLAGE

J.C.O.

AVIS DE CONVOCATION

Assemblée générale annuelle de la Caisse Populaire Saint-Médard de Warwick, aura lieu jeudi le 18 février 1971 à 8 heures p.m., à la salle de l'École Sainte-Jeanne d'Arc de Warwick. Lors de cette assemblée, les membres seront invités à adopter un amendement à l'article 84 du règlement de Régie Interne.

Signé: J.-H. Lapointe, secrétaire-gérant.

16-2-71

THEATRE VICTORIA

POUR HORAIRE: 752-2707

SAMEDI à VENDREDI \$1.75
du 20 au 26 février EN GRANDE PRIMEUR

Immédiatement après plusieurs semaines d'affiche à Montréal

DRÔLEMENT NU !

- THE GAZETTE -



"NUE COMME UN VER'
NOUS RÉVÈLE QUELQUES
PETITS SECRETS DE SA FAÇON"
- N.Y. TIMES

"UN SUJET DE RÉFLEXION... IL NE
SUFFIT PAS DE VOIR POUR CROIRE"
- JOYCE HABER

"NUE COMME UN VER' DÉCRIT CLAIRE-
MENT JUSQU'OU PEUT ALLER
LE JEU DES ACTEURS"
- N.Y. DAILY NEWS

NUE

comme
un ver

18 ANS
Adultes

EN COULEURS VERSION FRANÇAISE de "WITHOUT A STITCH"

2e FILM: Un grand drame d'action
en couleurs

"Typhon sur Hambourg"

HORAIRE
SPECIAL

SAMEDI et DIMANCHE SOIRS
2 représentations complètes
6.00 et 9.15 P.M.

DIMANCHE MATINEE
1.30: Typhon sur Hambourg
3.15: Nue comme un ver

LUNDI à VENDREDI
7.30: Typhon sur Hambourg
9.15: Nue comme un ver

SEMAINE D'ÈVE



Le lait-écolier et liqueurs douces

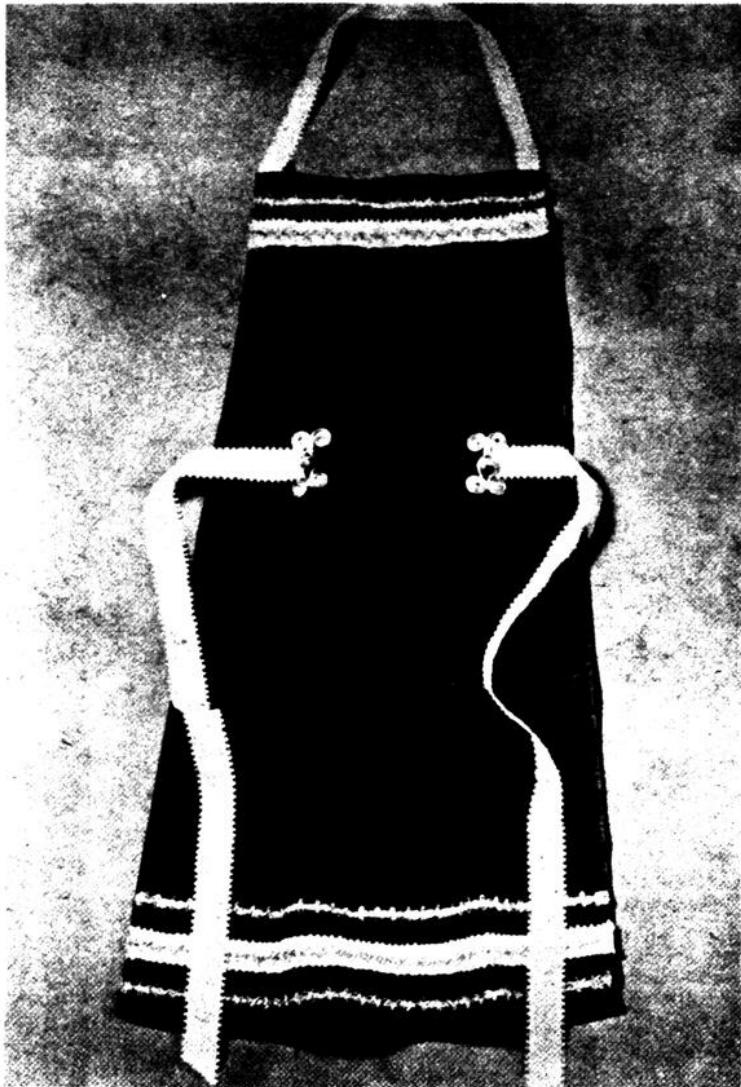
J'ai cherché et je cherche encore afin de trouver un seul bon point constructif à l'endroit des liqueurs douces vendues dans les écoles. Quel homme sérieux peut oser comparer ces deux produits? Même au point de vue financier, il n'y a aucune comparaison. Que penser des qualités nutritives de ces produits? Plus rien ne tient! Y a-t-il du calcium dans les liqueurs douces? Y a-t-il des sels minéraux dans les liqueurs douces? A-t-on besoin de calcium, de phosphore, de protéines et de sels minéraux pendant la période de la croissance et du développement?

Personne n'osera nier cet avancé scientifique!

C'est un fait prouvé par les grands chercheurs dans le domaine de la santé. Le lait-écolier est l'aliment le plus complet actuellement sur le marché des denrées. Est-ce que les liqueurs douces sont un aliment au même sens que le lait?

Il faut tout de même être sérieux et laisser de côté les fantaisies publicitaires montrées à la télévision lesquelles sont motivées

(suite à la page 5)



Tablier d'apparât

Les cuisines électriques et les repas tout prêts ont peut-être révolutionné la cuisine, mais ce qu'ils n'ont pas encore remplacé, c'est le tablier.

Le tablier est encore à la mode pour tous les cuisiniers — quelque soit leur âge, leur sexe, ou le menu... ce qui explique peut-être la vogue du tablier à la saison des cadeaux. De plus, ils sont amusants et faciles à faire.

Le Conseil canadien du Coton vous conseille, si votre temps est limité de vous faire la main sur un "tablier-minute", un tablier facile. La recette comprend quatre ingréd-

dients: un essuie-main en tissu éponge, deux verges de galon doré, trois verges de ruban et deux brandebourgs.

Choisissez une jolie serviette de couleur vive et "habiliez-la" de galon doré. Commencez en faisant un pli vertical de deux pouces de profondeur de chaque côté du devant de la serviette. Piquez les plis sur une longueur de neuf pouces en partant du haut pour former le haut du tablier.

Attachez une bande de ruban de 18 pouces à chacun des coins du haut pour former la bretelle. Ajou-

(suite à la page 7)



La fondue au fromage et le ski de chalet

Une atmosphère chaleureuse, voilà ce que nous recherchons tous, surtout après avoir dévalé les pentes de ski! Quoi de mieux pour créer cette atmosphère que de partager entre amis une délicieuse fondue au fromage. Le nom "fondue" illustre très bien ce mets puisqu'il se compose essentiellement de fromage fondu et de vin.

La fondue au fromage, plat national de la Suisse, fut à l'origine plus une nécessité pratique que culinaire. Dans les temps anciens, le fromage et le pain — base de la nourriture suisse à cette époque — étaient faits pendant l'été et l'automne pour être consommés tout l'hiver. Ces deux produits devenaient si durs qu'il fallait tremper le pain dans du lait chaud ou du vin. Quelques gourmets de l'époque découvrirent que le fromage fondu dans du vin faisait un délicieux mélange dans lequel on trempait le pain!

De nos jours, le mode de préparation varie quelque peu d'un pays à l'autre. A base de fromage

cheddar naturel ou émulsionné ou d'autres fromages canadiens de types étrangers comme le gruyère et l'emmental, la fondue demeure un régal. Il suffit habituellement de chauffer le vin et l'ail dans un caquelon, puis d'ajouter graduellement le fromage, la farine et les assaisonnements. Un vrai délice en un clin d'oeil!

Les invités piquent eux-mêmes les morceaux de pain à la fourchette pour les tremper dans la fondue en tournant. Si la fondue devient trop épaisse, un peu de vin préalablement chauffé peut être ajouté. Le caquelon ou plat à fondue repose toujours sur un réchaud alimenté d'une essence d'allumage; un mécanisme spécial permet habituellement de contrôler la flamme. On trouve également sur le marché certains réchauds électriques.

Donc n'oubliez pas: pour briser la glace, il n'y a vraiment rien de mieux qu'une fondue! Pour obtenir un exemplaire de "La fondue, plat de l'amitié", publication

1427, les économistes ménagères du ministère de l'Agriculture du Canada vous suggèrent d'écrire à la: Division de l'Information, Ministère de l'Agriculture du Canada, Ottawa.

Fondue suisse

1 tasse de vin blanc sec
1 petite gousse d'ail, écrasée
2 tasses (8 onces) de fromage suisse râpé, de fabrication canadienne
1½ c. à table de farine
½ c. à thé de moutarde sèche
1/8 c. à thé de sel
1/8 c. à thé de poivre
Pain français, en cubes de 1 pouce

Chauffer le vin et ail dans un caquelon (plat à fondue) jusqu'à ce que le vin commence à bouillir. Mélanger fromage, farine et assaisonnements. Incorporer au vin 1 cuillerée à table de fromage à la fois en brassant constamment. Cuire jusqu'à ce que le fromage soit fondu et la sauce onctueuse. Piquer les cubes de pain sur une fourchette à fondue et tremper dans la sauce. 4 portions.

au bureau d'enregistrement

Vente: Victor Massé à Aimé Boissonneault, Maddington.
 Mariage: Alain Fortier et Suzanne Rondeau.
 Mariage: Serge Habel et Brigitte Lapointe.
 Mariage: Guy Bergeron et Madeleine Côté.
 Décl. décès: Robert Barbin à Graziella Isabelle, Sainte-Victoire.
 Mariage: Denis Houle et Ginette Bergeron.
 Vente: Albert Allard à Fernand Allard, Simpson.
 Mariage: Yves Veronneau et Catherine Cayer.
 Vente: Paul-E. Gaudet à J.-Louis Courchesne, Stanfold.
 Testament: Donat Fréchette à Emma Camiré, Princeville.
 Vente: Germain Fréchette à Emma Camiré, Princeville.
 Vente: Fernand Baillargeon à Roger Moreau, Stanfold.
 Vente: J.-Claude Lizotte à Germain Mercier, Stanfold.
 Vente: L'Off. Crédit Agricole à J.-Pierre Auclair, Sainte-Hélène.
 Vente: Clément Pepin Ltée à André Bergeron, Sainte-Victoire.
 Testament: Armand Perreault à Montréal Trust Co. ès qual., Sainte-Victoire.
 Vente: Claire Provencher-D. et al à Maurice Laurendeau, Sainte-Victoire.
 Vente: Eliza Godin-T. à Normand Gélinas, Horton.
 Vente: Clément Pepin Ltée à André Guay, Arthabaskaville.
 Vente: Jérôme Cantin à Julien Cantin, Tingwick.
 Vente: Dév. Arthabaska Inc. à Yvon Grenier, Arthabaskaville.
 Vente: Parc Belle Vue Inc. à Marcel Houle, Arthabaskaville.
 Vente: Bruno Lessard à Marcel Fréchette, Sainte-Victoire.
 Vente: Clément Pepin Ltée à Gérard Lapière, Arthabaska.
 Mariage: J. Edmond Richard et Rose Roy.
 Mariage: Maurice Martel et Lise St-Hilaire.

Le lait...

(suite de la page 4)

par des intérêts financiers peut-être trop peu soucieux de la santé de notre jeunesse. Mais, là n'est pas le point, car nous n'y pouvons presque rien. Cependant, dans chaque famille et à l'école, on peut facilement faire quelque chose en enseignant que le lait-écolier est indispensable, si nous voulons que notre jeunesse jouisse d'une bonne santé générale et dentaire.

Le lait-écolier est le "Béliveau" de la santé. Le lait-écolier est un bienfait et une oeuvre humanitaire contre laquelle on ne peut pas dire beaucoup de choses. En général, notre jeunesse doit prendre un demiard de lait-écolier à chaque jour. Les adolescents et adolescentes devraient surtout ne pas mésestimer, car ils en ont encore plus besoin! Etudiez un tant soit peu les avantages d'une ration quotidienne de lait et vous verrez que nous avons raison!

Reitman's

LE MAGASIN DES FEMMES ÉLÉGANTES

149 est, Notre-Dame — Victoriaville
752-7440

BELLES SANS PAYER PLUS

20% DE RABAIS

TOUT, DU BABYDOLL À LA FEMME FATALE, ABSOLUMENT TOUTE NOTRE NOUVELLE SÉLECTION DE VÊTEMENTS DE NUIT EST EN VENTE JUSQU'AU 27 FÉVRIER.

Rég. 2.99 à 19.99

MAINTENANT **2.37** à **15.97**



Une allure élégante vous plairait?
Nous l'avons.

Une allure ingénue vous irait mieux?

Nous l'avons aussi.
Et elles sont des plus récents modèles et tissus.

Tailles P-M-G et quelques TG.

Allez vite à notre magasin le plus rapproché.

PLUS DE 240 MAGASINS, D'UN OcéAN À L'AUTRE, POUR VOUS MIEUX SERVIR

ROSE RED BLE

du 5 au 11 février 1971

HOTEL-DIEU D'ARTHABASKA

Mme Claude Dubois, Asbestos, garçon 7.4½.

Mme Benoit Michaud, Saint-Jean-Baptiste-Vianney, fille 7.7½.

Mme Clément Proulx, Danville, fille 6.14½.

Mme Gilles Houle, Arthabaska, garçon 7.8.

Mme Jean-Paul Gagnon, Princeville, fille 6.3½.

Mme Pierre Lajeunesse, Victoriaville, garçon 5.13½.

Mme Richard Céré, Victoriaville, garçon 6.13.

Mme Yvon Charpentier, Asbestos, fille 7.8½.

Mme Roger Côté, Saint-Paul-de-Chester, garçon 7.8.

Mme Arsène Pellerin, Sainte-Sophie, garçon 8.12.

Mme Gilles Bourbeau, Victoriaville, garçon 6.11.

Mme Marcel Dubois, Saint-Adrien-de-Ham, garçon 6.9¼.

Mme Jean-Guy Comtois, Danville, garçon 7.10.

Mme Joseph Gosselin, Plessisville, fille 6.1.

Mme Germain Gosselin, Sainte-Sophie de Mégantic, garçon 6.5.

Mme Claude Boucher, Sainte-Sophie de Lévrard, garçon 9.10½.

Mme Pierre Trépanier, Victoriaville, fille 5.13.

HOPITAL SACRE-COEUR DE PLESSISVILLE

Mme Jean-Guy Morasse, Victoriaville, garçon 8.7.

Mme Claude Côté, Laurierville, garçon 7.13.

Mme Michel Turmel, Plessisville, fille 8.4.

Mme Jean-Guy Beaudoin, Sainte-Anasthasie, garçon 7.5.

\$30,000 s'envolent en fumée

PLESSISVILLE (GAB) — Le rapport rendu public par le chef de la Brigade des incendies de Plessisville, M. Robert Godbout, laisse voir que les pertes par le feu sont d'environ \$30,000 pour l'année 1970. Le document donne des détails sur les sorties faites par les pompiers pour les 12 mois concernés.

Les feux dans des autos ont nécessité 9 sorties, 4 ont été faites pour des feux dans des cuisines, 3 pour des feux d'herbe, 4 dans les usines, 3 dans des habitations, 2 pour des cheminées et une pour un garage. Les pompiers ont également fait 7 sorties à la suite de fausses alarmes. Toutes ces activités de la Brigade des incendies ont eu lieu dans les limites de la ville.

Secteur rural

Le chef de la Brigade des incendies de Plessisville, M. Robert Godbout, et ses hommes sont aussi en charge de l'équipement pour la protection contre le feu au Conseil municipal, paroisse de Plessisville. Toutefois, en 1970, quelques sorties seulement ont été faites pour des feux dans le secteur rural et les pertes sont minimes.

Un projet de fusion sera probablement réalisé sous peu en ce qui concerne la ville et la paroisse pour le Service des incendies à Plessis-

ville. Si la même brigade est à l'oeuvre pour les deux municipalités, ces dernières ont leur propre administration et il en est ainsi pour les camions et l'équipement. M. Robert Godbout a douze pompiers sous sa direction.

"La Boîte à Soleil"

dirigée par Gisèle Ouellet et Michelle L. Laquerre

Garderie éducative

Petits de

Formation enfantine

2 à 5 ans

758-8745

N.B.

Transport fourni, si désiré: Victoriaville — Arthabaska

16-2-71

CHEZ Lemay Automobiles Inc.

324 LAURIER — VICTORIANVILLE — 752-9783

"VENTE"

pour un temps limité

RENAULT 1971

Spécial \$1785.00

Surplus d'usagées

Nous en avons de toutes les marques et années

16-2-71

ENFIN UN POSTE "FM" CHEZ-NOUS

CFDMM 104.3

STEREO **FM**

DRUMMONDVILLE

NE L'OUBLIEZ PAS

LA CROIX-ROUGE



AGIT EN VOTRE NOM

Fabrication
Vente,
installation
et réparation
de tous modèles
758-1521

NOUVEAU

LIGNES INDUSTRIELLES

NOUVEAU

Pièces pour camions

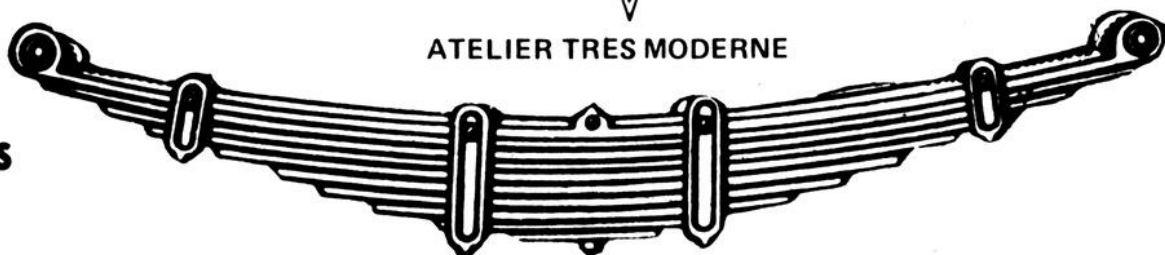
et machineries lourdes

INTERPROVINCIAL EQUIPEMENT ENR.

TELEPHONE (819) 758-1521 - 2

26 Boul. des Artisans, Victoriaville, Qué.

ATELIER TRES MODERNE



Atelier
avec
outillage
moderne
758-1522

25-8-70 j.n.o.

L'école Sacré-Coeur s'occupe des lépreux

PRINCEVILLE (GAB) — La direction, le personnel enseignant et les élèves de l'école Sacré-Coeur de Princeville ont donné une attention particulière cette année à la campagne de souscription organisée à l'occasion de la "Journée mondiale des Lépreux".

De l'information avait été donnée pour sensibiliser les intéressés au problème. Cette information était basée sur les principes suivants: "Personne n'a le droit d'être heureux seul. Ne dites pas: c'est impossible; ce qui est impossible, c'est que nous continuions à bien manger, à bien dormir alors que d'autres crient, souffrent et se désespèrent."

L'information avait un but spécifique à l'intention des jeunes: leur donner une certaine forme d'éducation sur le plan humain en leur faisant voir l'importance d'aider les moins favorisés.

Réduction de taxes

ARTHABASKA (AF) — Un phénomène extraordinaire vient de se produire au conseil de la paroisse Saint-Christophe, alors que les édiles municipaux viennent d'adopter le règlement prévoyant l'imposition de la taxe foncière pour rencontrer les dépenses de l'année 1971.

En effet, la taxe foncière qui était de 45 cents le \$100 d'évaluation a été réduite à 20 cents le \$100, soit une baisse de plus de 50%. L'évaluation est de \$1,617,000. Cette évaluation scientifique a contribué à la baisse du taux de la taxe foncière.

Les prévisions budgétaires prévoient des revenus de \$24,447 et des dépenses de \$22,650. C'est un bel exemple à imiter.

Les membres du conseil sont: Maire, Hervé Fortier; conseillers P.-Henri Brochu, Arthur Côté, Adrien Fleury, J.-Robert Laroché, Léo Houle et Léopold Levasseur; Benoit-C. Verville, secrétaire-trésorier.

Tablier...

(suite de la page 4)

tez le ruban à la taille en le cousant, à l'extrémité de chacun des plis, sous un brandebourg.

Pour décorer joliment le tablier, une bande de ruban sur chacune des bandes tissées du haut et du bas de la serviette. Cousez ensuite le galon doré par dessus le ruban; ajoutez ensuite un galon au-dessus de celui-ci, et un au-dessous, pour terminer le tablier.

**La Croix-Rouge est
à l'oeuvre
aujourd'hui
prête pour demain**

La souscription

A la suite des séances d'information, des bonnes volontés ont visité les classes pour organiser la souscription et, par la suite recueillir les argents. Un thermomètre figuratif installé bien en vue indiquait la "chaleur" des résultats au fur et à mesure de la compilation.

Quelques heures après le commencement de la collecte le "mercure sauta", signe que l'objectif était atteint. Les visites se sont poursuivies jusqu'à ce que toutes les classes aient fait leur part. Les sommes recueillies représentent 170% de l'objectif que l'on s'était fixé.

La générosité manifestée à cette souscription permettra de payer les

soins à donner durant toute une année à plusieurs lépreux. L'entretien d'un lépreux coûte annuellement à peine \$25. L'école Sacré-Coeur de Princeville a déjà contribué dans le passé à des campagnes de souscription en faveur de ces malheureux.

Libérateur des Lépreux

Le fondateur du mouvement qui s'occupe de venir en aide à ces malades a été surnommé "Le libérateur des Lépreux". Il s'agit de M. Raoul Follereau, un jeune et brillant avocat français. Ecrivain de talent, orateur recherché fils de noble, M. Follereau n'avait que 24 ans lorsqu'il se consacra à la cause des lépreux. Il s'est appliqué à faire rayonner la joie et la charité chrétienne.

Une découverte

M. Raoul Follereau a décidé de se donner à l'oeuvre des lépreux après avoir découvert la situation tragique dans laquelle vivaient ces malheureux. Cette cause a été son occupation exclusive durant de longues années.

M. Follereau a mis tout en oeuvre pour que les lépreux soient traités comme les autres malades et comme des êtres humains, eux qui étaient rejetés de la société. Pour faire connaître son oeuvre, le dévoué serviteur de cette cause humanitaire, a fait 36 fois le tour du monde, donnant des conférences et organisant des associations pour venir en aide à ceux qu'il s'était donné pour mission de secourir.

Placements

ACTIONS
OBLIGATIONS
FONDS MUTUELS



J. DENIS BÉLIVEAU

Placements
Administration de
Portefeuille

758-8237

Edifice Continental

117 Est, N.-Dame - Victoriaville

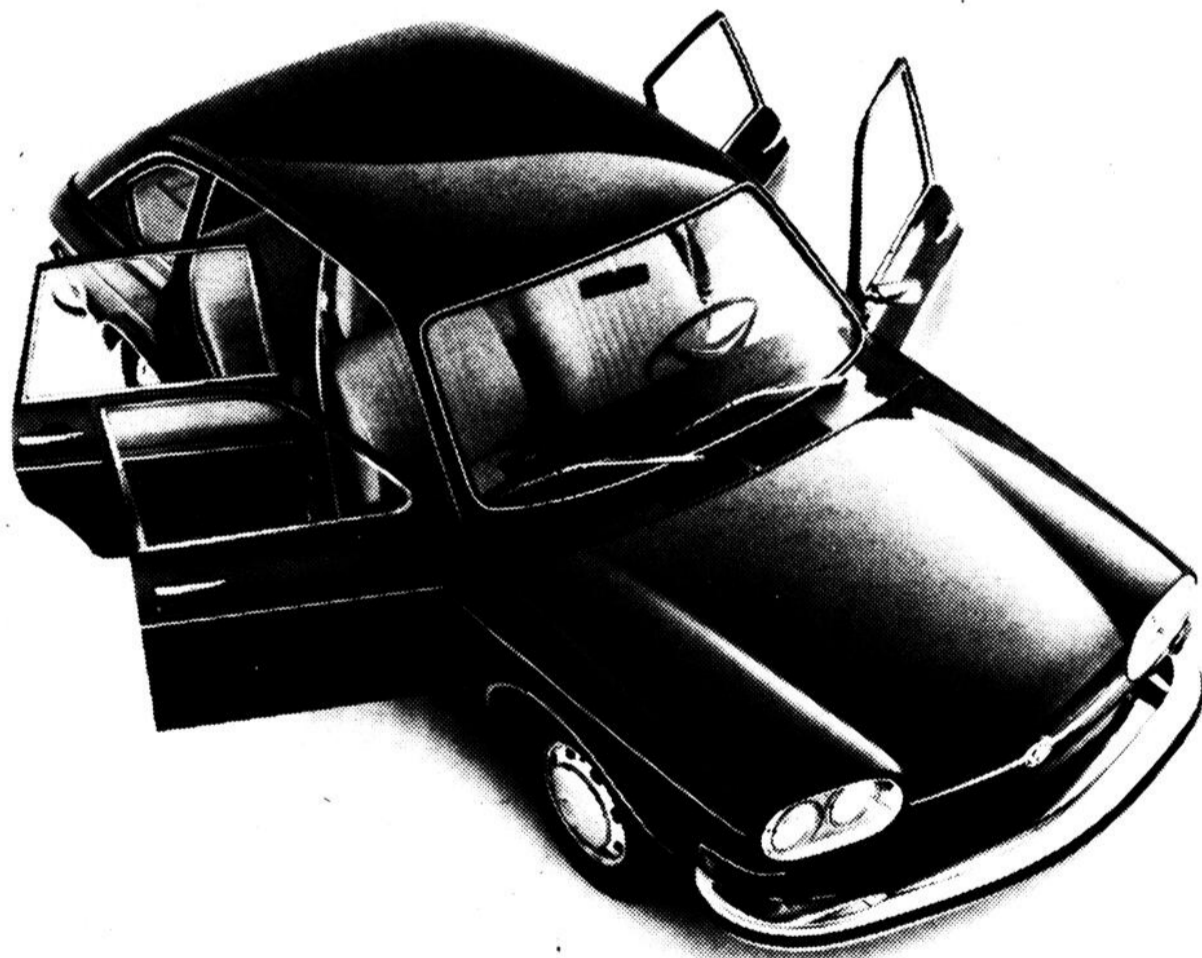
CLICHE & ASSOCIES

Ltée

Courtier de placements

*Municipales Rendement
*Scolaires 8 1/2 %
*Hôpitaux
*Université

Manquait-il deux portes à la Volkswagen?



Pour certains, la voiture la plus pratique du monde ne l'était pas encore assez.

Etiez-vous de ceux-là? Eh bien! voici de quoi vous satisfaire.

La nouvelle VW 411.

Etant une grande quatre-portes, elle vous donne tout ce qu'une grande voiture

peut donner:

Un intérieur luxueux.

Un moteur puissant.

Et un coffre immense.

Mais du fait que c'est une Volkswagen, la 411 vous apporte aussi ce que ne peut vous donner une autre grande voiture:

L'économie (27 milles au gallon).

Et la sûreté de fonctionnement des Volkswagen.

La VW 411 est une grande voiture sans les ennuis d'une grosse voiture.

En effet, en plus du nom VW 411, sur l'arrière, elle porte le sigle VW sur l'avant.

VW411

Unic Auto Enrg.

684 NOTRE DAME O./VICTORVILLE/758-8622

nécrologie

M. Adélar Proulx

A Sainte-Clothilde de Horton, le 3 février à l'âge de 80 ans est décédé M. Adélar Proulx époux de Dolorès Lacroix demeurant à Sainte-Clothilde. Les funérailles ont eu lieu samedi le 6 février à 14 h. 30 en l'église paroissiale. Inhumation au même endroit.

M. Raymond Ducharme

A Acton-Vale, accidentellement, le 3 février à l'âge de 47 ans est décédé M. Raymond Ducharme, époux de Angèle Hamel demeurant au 29 rue Mercier, Cap-de-la-Madeleine. Les funérailles ont eu lieu samedi le 6 février à 14 h. 30 en l'église Saint-Lazare, Cap-de-la-Madeleine. Inhumation au même endroit.

M. Philippe Boisvert

A l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 4 février à l'âge de 68 ans est décédé M. Philippe Boisvert époux de Irène Croteau demeurant au 384 rue Notre-Dame est, Victoriaville. Il était le père de MM. Herman, Paul-André et Luc Boisvert et de Mesdames Gérard Croteau, Lionel Laroche et Jacques Angers, tous de Victoriaville. Les funérailles ont eu lieu samedi le 6 février à 15 heures en l'église des Saints-Martyrs-Canadiens. Inhumation au cimetière paroissial.

M. Florian Martel

A Laurierville, accidentellement, le 4 février à l'âge de 22 ans et 5 mois est décédé M. Florian Martel demeurant à Laurierville. Il était le fils de M. Antoine Martel et de Dame Aldéa Côté. Les funérailles ont eu lieu lundi le 8 février à 10 h. 30 en l'église de Laurierville. Inhumation au cimetière paroissial.

M. Pamphile Tanguay

A l'Hôpital Sacré-Coeur de Plessisville, le 5 février à l'âge de 95 ans est décédé M. Pamphile Tanguay époux de feu Joséphine Caron demeurant au 1871 des Erables, Plessisville. Il était le père de Adélar et Fernand Tanguay de Plessisville. Les funérailles ont eu lieu lundi le 8 février à 14 h. 30 en l'église Saint-Calixte. Inhumation à Laurierville où un libera fut chanté.

M. Joachim Bournival

A North Hatley, le 4 février à l'âge de 51 ans est décédé M. Joachim Bournival époux de Noëlla Desfossé demeurant à Sainte-Clothilde. Les funérailles ont eu lieu lundi le 8 février à 14 h. 30 en l'église paroissiale. Inhumation au même endroit.

Mme Maurice Cormier

A Trois-Rivières, le 6 février à l'âge de 44 ans est décédée Mme Maurice Cormier, née Claire Denault, demeurant à Daveluyville. Les funérailles ont eu lieu lundi le 8 février à 15 h. 30 en l'église paroissiale. Inhumation au même endroit.

M. Adélar Gagnon

A l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 6 février à l'âge de 69 ans est décédé M. Adélar Gagnon époux de Dame Mathilde Desserre demeurant au 9 rue Dubord, Victoriaville. Il laisse dans le deuil ses fils, Gérard, Paul, Roger, André, Marcel et ses filles Rolande et Thérèse. Les funérailles ont eu lieu mardi le 9 février à 14 h. 30 en l'église Sainte-Victoire. Inhumation au cimetière Saint-Joseph.

M. Roméo Boucher

A l'Hôpital Laval de Québec, le 7 février à l'âge de 55 ans est décédé M. Roméo Boucher époux de Dame Aurore Turcotte demeurant au 1735 rue Mercure, Plessisville. Les funérailles ont eu lieu mardi le 9 février à 15 heures en l'église Saint-Calixte. Inhumation au cimetière paroissial.

M. Joseph Provencher

A Victoriaville, le 7 février à l'âge de 83 ans est décédé M. Joseph Provencher époux en premières noces de feu Olivine Daigle et en deuxièmes noces de feu Marie-Louise Tourigny, demeurant à l'Ermitage Saint-Joseph de Victoriaville. Il laisse dans le deuil ses fils, Maurice, Eugène, Gérard, René, Jean-Guy, Marcel, Gabriel et ses filles, Marielle, Marie-Paule, Jeannette, Lucille et Françoise. Les funérailles ont eu lieu mardi le 9 février à 15 h. 45 en l'église Sainte-Victoire. Inhumation au cimetière Saint-Joseph.

Mme Alban Lavigne

A Gentilly, le 7 février à l'âge de 67 ans est décédée Mme Alban Lavigne née Nelda Mailhot demeurant à Gentilly. Les funérailles ont eu lieu mercredi le 10 février à 15 h. 30 en l'église paroissiale. Inhumation au même endroit.

M. Philippe Dumont

A l'Ermitage Saint-Joseph, le 8 février à l'âge de 84 ans est décédé M. Philippe Dumont époux de feu Eva Vézina demeurant autrefois à Saint-Albert. Il laisse dans le deuil ses fils Robert, Alzir et Gustave. Les funérailles ont eu lieu mercredi le 10 février à 14 heures en l'église de Saint-Albert. Inhumation au même endroit.

Mme Alida Guillemette

A l'Hôpital Sacré-Coeur de Plessisville, le 8 février à l'âge de 87 ans est décédée Mme Alida Guillemette épouse de feu Antonio Bergeron demeurant au Foyer des Bois-Francis. Elle était la mère de Mme Roméo Labonté (Jeanne d'Arc) de Montréal et de Mme Paul-Henri Auger (Valentine) de Plessisville. Les funérailles ont eu lieu jeudi le 11 février à 10 heures en l'église Saint-Calixte. Inhumation au cimetière paroissial.

Mme Adélar Samson

A l'Hôpital Sacré-Coeur de Plessisville, le 9 février à l'âge de 67 ans est décédée Mme Adélar Samson née Albina Faucher demeurant au Foyer de Lyster. Elle était autrefois de Val-Alain. Les funérailles ont eu lieu vendredi le 12 février à 14 h. 30 en l'église de Val-Alain. Inhumation au cimetière paroissial.

M. Wilfrid Vachon

A l'Hôpital Sainte-Anne de Victoriaville, le 9 février à l'âge de 83 ans est décédé M. Wilfrid Vachon époux de Dame Alphonsine Gagné demeurant autrefois à Princeville. Il laisse dans le deuil ses fils Marcel, Jean-Marc, Bruno, Armand et Rosaire ainsi que ses filles Simone, Marie, Alice et Ghyslaine. Les funérailles ont eu lieu vendredi le 12 février à 14 h. 30 en l'église Sainte-Victoire. Inhumation au cimetière Saint-Joseph.

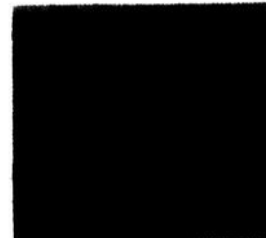
Mme Vve Wilfrid Therrien

Au Foyer Sainte-Anne-Marie Inc. de Danville, le 10 février à l'âge de 83 ans est décédée Mme Veuve Wilfrid Therrien née Anna Giroux demeurant au Foyer Sainte-Anne-Marie Inc. de Danville. Elle était la mère de M. Lionel Therrien, propriétaire de Lionel Therrien Inc. de Victoriaville, de

MM. Fernand, Bernard et Paul Therrien du Magasin Therrien & frères d'Asbestos, de M. Etienne Therrien de Danville, d'Irénée de Montréal, du Révérend Père Armand, Missionnaire en Nouvelle Calédonie, de Mme Alphonse Côté (Aline) de San Jose, Californie et de Monique, religieuse des Soeurs

(suite à la page 9)

MONUMENTS



DIFFERENTS ET EXCLUSIFS

- Sur rendez-vous
- Prix les plus bas
- Granits canadiens, américains, européens

J.M. DUCHARME Enr.

Successeur

J.-Paul Marcoux

Représentant

61 Laurier — Victoriaville

tél.: 752-5226

"Les Bois-Francis" maintenant en vente



La réédition de "Les Bois-Francis" de l'abbé Charles-Ed. Mailhot, est maintenant terminée.

Les quatre volumes de l'édition originale ont été condensés en deux, sans rien omettre de ce qui regarde la découverte et le développement des Bois-Francis. Le premier volume comprend l'historique des Bois-Francis ainsi que plusieurs biographies des personnages de l'époque, avec 380 pages de texte et 32 pages de photos. Le second comprend l'historique de chacune des paroisses de la région; Laurier et ses contemporains; les généalogies des anciennes familles de la dite région. 480 pages de texte et 32 pages de photos.

AU COMPTOIR: prix \$5.00 chaque volume à
L'Imprimerie d'Arthabaska Inc.
370 Girouard, Arthabaska, Qué.
ou à La Tabagie Pierre
179 est, Notre-Dame, Victoriaville

PAR LA POSTE: \$5.50 chaque volume
Remplissez le bulletin de commande suivant et mallez à:

L'Imprimerie d'Arthabaska Inc.
370 Girouard
Arthabaska, Qué.

Veillez m'expédier le premier volume
et/ ou le second volume "Les Bois-Francis"

Nom.....
(en lettres moulées)

Adresse.....

Ci-inclus un chèque ou mandat-poste au montant de \$.....

BOIS de CHAUFFAGE

16 pouces de longueur 7 cordes et plus \$10.

Livraison n'importe où sur demande

Les Batons de Hockey Victoriaville Ltée

VICTORIAVILLE HOCKEY STICKS LTD

35 rue Campagna — Victoriaville — 752-5462 — 752-9789

Nécrologie...

(suite de la page 8)

de la Miséricorde de Montréal. Les funérailles ont eu lieu samedi le 13 février à 15 heures en l'église Sainte-Anne de Danville. Inhumation au même endroit.

M. Paul-Emile Bergeron

A Québec, le 10 février à l'âge de 52 ans est décédé M. Paul-Emile Bergeron époux de Simone Tessier demeurant à Saint-Rosaire. Les

funérailles ont eu lieu samedi le 13 février à 11 heures en l'église de Saint-Rosaire. Inhumation au même endroit.

Mme Louis Côté

Au Foyer Saint-Ange de Ham-Nord, le 10 février à l'âge de 82 ans est décédée Mme Louis Côté née Laura Girard demeurant autrefois à Saint-Fortunat. Elle était la mère de M. Raoul Côté d'Arthabaska. Les funérailles ont eu lieu samedi le 13 février à 10 heures en l'église de Saint-Fortunat. Inhumation au même endroit.

C'est payant d'annoncer dans L'UNION

MAISONS à VENDRE

Prêtes à habiter Eligible au rabais provincial

à Arthabaska — située à 43 rue Bellevue
à Plessisville — située rue Forand

Pour information: **Binette & Frère Ltée**

Construction — Rénovation

Bur: 15 Cantin — Victoriaville — 752-7554
Parc Industriel Rés. 357-2338 — 357-2477

— Le confort total à votre portée —

19-1-71 J.N.O.

Plus de milles aux magasins



LIQUIDATION GÉNÉRALE

Des douzaines d'aubaines
pneus, entretien,
appareils électroménagers,
electrophones stereos,
téléviseurs de marque,
etc.

RECHAPES garantis
Firestone

Safety Champion pour
FALCON \$11⁰⁰
VALIANT
CHEVY II

6 50 x 13 FLANCS NOIRS. Avec pneu rechapable repris.

Super Sport 100 pour
PONTIAC \$18⁰⁰
OLDS, DODGE
MERCURY

8 25 x 14/15. Peuvent remplacer les G78-14/15
FLANCS NOIRS. Avec pneu rechapable repris.

DLC-100 pour
FORD \$13⁰⁰
CHEV.
PLYMOUTH

7 75 x 14/7 75 x 15 Peuvent remplacer les F78-14/15
G78-14/15 FLANCS NOIRS. Avec pneu rechapable repris.

RÉGLAGE DES ROUES AVANT

\$5⁸⁸

Nos spécialistes dans l'entretien du train de roulement régleront les angles de chasse, de carrossage et de pincement au moyen de l'outillage de précision le plus moderne. Téléphonnez sans tarder pour prendre rendez-vous.

Réglage des barres de torsion en plus.

BATTERIE

\$16⁸⁸

Motor King 300. Garantie de 24 mois.

Avec batterie reprise

Installation gratuite

Magasin Firestone

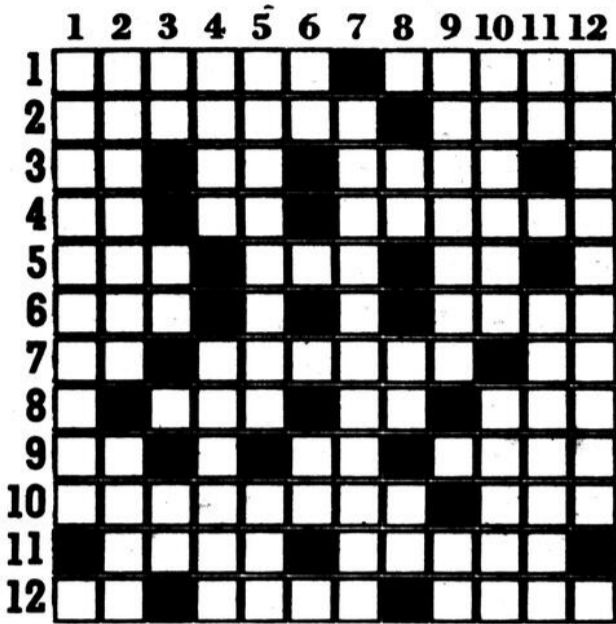
504 OUEST, NOTRE-DAME — VICTORIAVILLE — 758-8286

Ouvrez un compte crédit Firestone



ou achetez avec votre carte

MOTS CROISÉS



HORizontalement

- 1- Trouble électrique de l'atmosphère accompagné d'éclairs et du tonnerre (pl.) — Mourir d'une manière violente.
- 2- Ridiculisée — Ote la peau d'un fruit.
- 3- Mesure itinéraire chinoise — Champion — Abrév. de tramway.
- 4- Préfixe négatif — Abrév. de lieutenant — Portion journalière de vivres distribuée aux prisonniers.
- 5- Prénom masculin — Unité d'aire pour les surfaces agraires — Champion.
- 6- Epoque — Fleuve de Russie.
- 7- Note de la gamme — Représentation de Jésus-Christ sur la croix — Métal précieux.
- 8- Chemin de ville — Article défini — Plante cultivée pour ses fibres textiles.
- 9- Préfixe qui indique la suppression — Article arabe — Amas de choses placées les unes sur les autres.
- 10- Crépage blanc de Bordeaux — Action de lancer.
- 11- Toute ouverture dans un corps — Nom vulgaire du salpêtre.
- 12- Carte à jouer — Propres — Femme qui a un enfant.

VERTICALEMENT

- 1- Imposerais comme devoir.
- 2- Entaille longue et étroite dans une pièce de bois — Qui ne sont pas brouillés.
- 3- Note de la gamme, inversée — Se suivent dans yen — Abrév. de monsieur.
- 4- Mot anglais signifiant but — Chef d'une curie romaine.
- 5- Couteau grossier à manche de bois — Parcours des yeux.
- 6- Pronom personnel — Symbole de l'aluminium.
- 7- Pièces de bois posées entre deux pieds droits.
- 8- Coups de baguette — Pronom personnel — Négation.
- 9- Admirable, merveilleux — Symbole chimique du thulium.
- 10- Action de remettre dans un lieu — Unité de mesure de volume pour les liquides.

- 11- Lui — Bâtiment qui ne marche qu'à la voile.
- 12- Revivre sous une nouvelle apparence corporelle.

Que deviendra l'économie?

PRINCEVILLE (GAB) — Les projets d'investissement, les programmes de production, les politiques d'achat pour 1971 sont étudiés avec grande attention par les responsables d'entreprises industrielles, commerciales et de services en activité à Princeville.

Ces précautions sont prises à cause des répercussions que peut avoir sur l'économie régionale et locale la situation extérieure dans ce domaine. La population semble prendre conscience de cette situation et regarde l'avenir avec une certaine confiance mêlée toutefois d'un peu d'inquiétude.

Cette population est restée stationnaire en 1970 à Princeville, même si le nombre de familles a quelque peu augmenté. Dans les localités rurales avoisinantes, on constate une diminution constante depuis quelques années à cause des départs pour les centres urbains.

Il y a toutefois exception pour Saint-Louis-de-Blandford où le développement industriel et touristique contribue à une légère aug-

mentation de la population d'une année à l'autre.

Activité Industrielle

L'industrie a été le principal facteur de progrès pour Princeville, principalement durant le dernier quart de siècle. Pour certains secteurs de l'industrie, ce dévelop-

pement se poursuivra en 1971 par d'importants investissements pour de l'amélioration ou de la nouvelle construction et des travaux sont déjà en cours.

D'autres étudient la possibilité

(Suite à la page 18)

N'OUBLIEZ PAS DE VENIR VOIR LE FILM QUI A ATTIRÉ UNE FOULE CONSIDÉRABLE. EN GRANDE PRIMEUR AU CINÉMA VICTORIA du 20 au 26 FÉVRIER

DROLEMENT NU !

NUE COMME UN VER NOUS RÉVÈLE QUELQUES PETITS SECRETS DE SA FAÇON

UN SUJET DE RÉFLEXION IL NE SUFFIT PAS DE VOIR POUR CROIRE

NUE COMME UN VER DÉCRIT CLAIREMENT JUSQU'OU PEUT ALLER LE JEU DES ACTEURS

NUE
comme un ver

18 ANS Adultes

Temps moderne

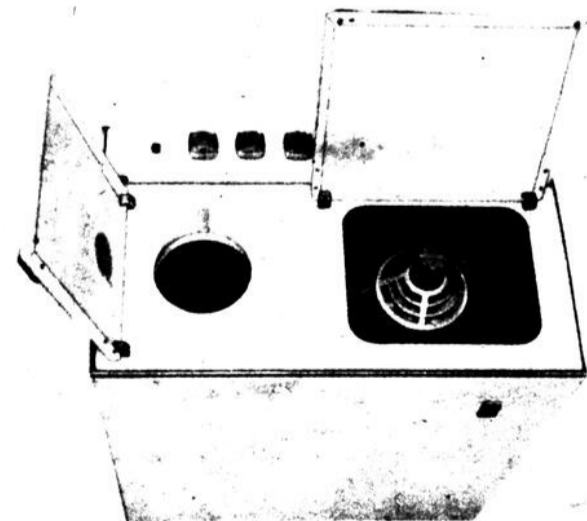
par

vos spécialistes en buanderie domestique

Simplicity



Voici la nouvelle SUPERTWIN ST-2



5 ans de garantie sur transmission automatique
2 ans de garantie sur toutes les pièces

chez

Claude Verville Radio TV

273 Laurier - Victoriaville - 752-5806

NE L'OUBLIEZ PAS LA CROIX-ROUGE AGIT EN VOTRE NOM

Définition de prénom

RENEE

Caractéristiques

Les Renée savent admirablement tirer parti de tout ce qui est à leur disposition. Leur intelligence qui ne manque pourtant pas d'originalité et de fantaisie est surtout à sens pratique. Plusieurs écrivains ont porté ce prénom ce sont des romanciers observateurs et psychologues, non des poètes ou des rêveurs. Calmes, persévérantes, méthodiques, elles sont cependant pas ennemies de l'aventure. Les Renée n'ont guère de finesse, comme qualité première, mais elles savent en faire montre quand leurs intérêts entrent en ligne de cause. Ce sont des ambitieuses, pas très scrupuleuses en affaires, mais travailleuses acharnées et appliquées.

Leur volonté généralement optimiste, bien que parfois assez vite abattues lorsqu'elles rencontrent un obstacle imprévu. Elles aiment bien éblouir leur entourage et réussissent souvent à jeter de la poudre aux yeux. Elles se complaisent dans les idées originales, les entreprises fantaisistes. Elles s'emballent facilement et ont un optimisme contagieux, parfois même exagéré.

Elles sacrifient souvent l'amour à l'argent, car elles sont ambitieuses, mais en revanche, elles n'ont pas peur du travail, elles donnent le meilleur d'elles-mêmes si elles croient en ce qu'elles font. Elles veulent arriver à un but donné et pour y parvenir tous les chemins semblent bons. Il ne faudrait surtout pas les juger, car au fond les Renée sont des femmes à tête froide, par conséquent supérieurement intelligentes, ce qui leur fait facilement pardonner ce travers vraiment déplaisant qu'elles ont de vouloir posséder l'univers entier. Ce désir de possession

Plus de...

(Suite de la page 2)

Richmond	7	\$16,077.48
Shefford	14	\$34,904.36
Wolfe	3	\$ 5,745.80

On sait que la Loi de l'habitation familiale autorise la Société d'habitation du Québec à octroyer, à certaines conditions, aux personnes mariées et plus personnellement aux familles à revenu modique qui acquièrent ou se construisent une maison, des subventions permettant le remboursement d'une partie de l'intérêt des prêts hypothécaires obtenus des prêteurs.

Au Québec, l'application de la Loi de la S.H.Q. relève du ministre des Affaires municipales, Me Maurice Tessier.

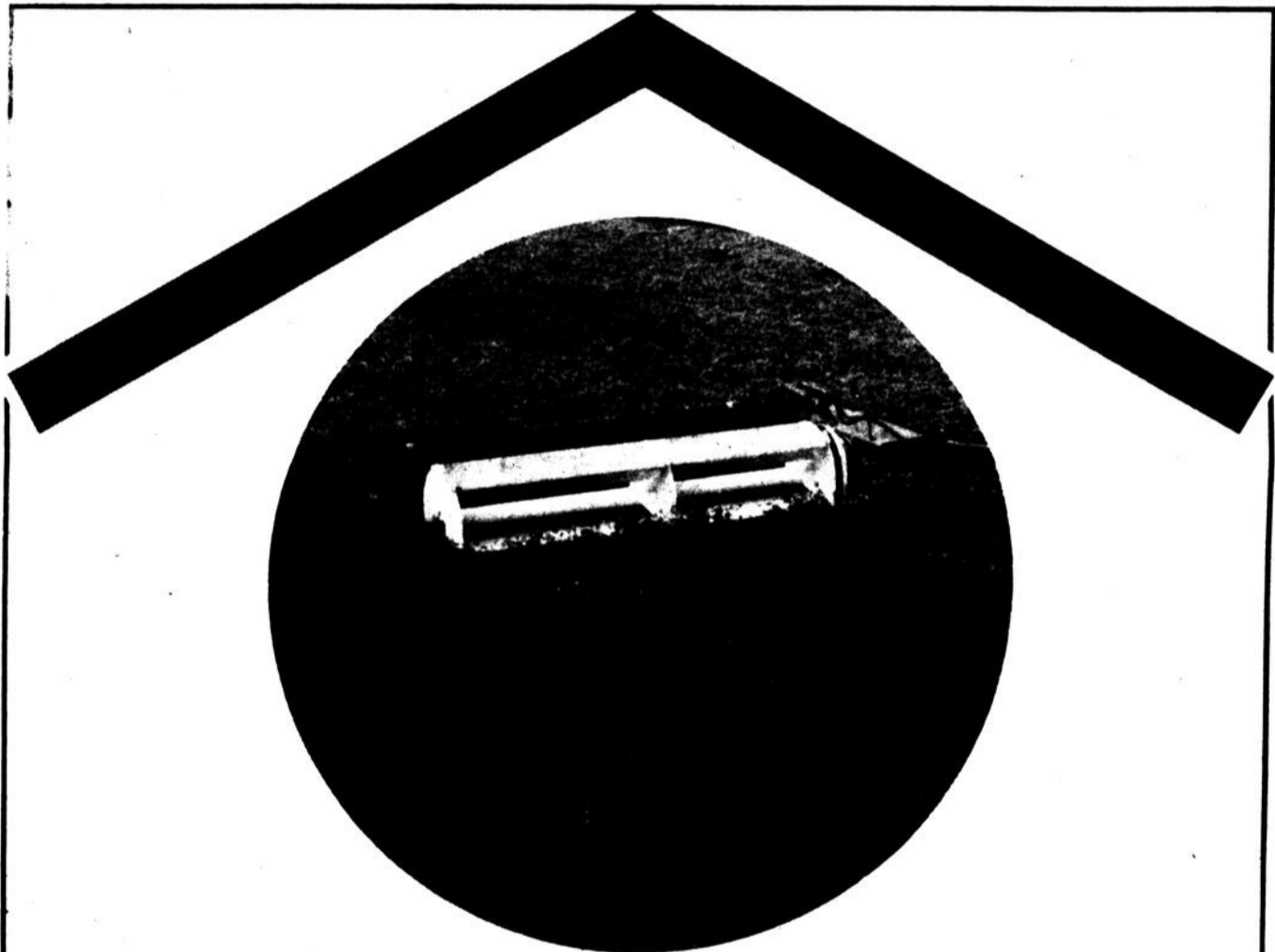
Directement du manufacturier (Peau sur peau)

- Cuir pour vêtements toutes couleurs
- Split velours (suède) pour vêtement
- Couvre siège mouton et descente de lit en mouton

Nous sommes ouvert tous les jours de 9 h. à midi et de 1.30 à 5 h. et le vendredi soir de 7 h. à 9 h. p.m.

T. Antonio Fournier Ltée

1647 Savoie — Plessisville — 362-7338



VOS RÉCOLTES SONT À L'ABRI

AVEC

L'ASSURANCE-RÉCOLTE DU QUÉBEC

Une petite fortune est mise en jeu chaque année au temps des ensemencements et pendant la période de végétation.

En effet, le prix de revient d'une acre de terre en productions végétales varie de \$50.00 à \$75.00 et peut atteindre \$90.00 pour le maïs-grain ou ensilage.

Une foule d'éléments naturels met constamment en danger le rendement de ces récoltes, votre investissement initial et votre revenu annuel.

Aujourd'hui, des milliers de cultivateurs clairvoyants assurent à peu de frais toutes leurs récoltes auprès de l'Assurance-Récolte.

Pour encourager cette pratique très recommandable, les Gouvernements provincial et fédéral paient la moitié de votre prime annuelle.

Prenez avantage de l'Assurance-Récolte du Québec et mettez à l'abri vos investissements et votre revenu annuel.

CONSULTEZ LE REPRÉSENTANT RÉGIONAL DE L'ASSURANCE-RÉCOLTE DE VOTRE TERRITOIRE OU FAITES PARVENIR LE COUPON CI-DESSOUS À LA RÉGIE.

AVIS DE DEMANDE D'ABANDON DE CHARTE

Prenez avis que la compagnie "SOCIÉTÉ DE PRÊTS LAURIER INC. — LAURIER FINANCE INC." une compagnie incorporée en vertu de la Première Partie de la Loi des compagnies de Québec, s'adressera au Ministre des Institutions financières, compagnies et coopératives, pour obtenir la permission d'abandonner sa charte.

VICTORIAVILLE, 8 février 1971.

CLAUDE PINARD
Procureur de la requérante

NOTICE OF APPLICATION FOR SURRENDER OF A CHARTER

Take notice that "SOCIÉTÉ DE PRÊTS LAURIER INC. — LAURIER FINANCE INC." a company incorporated under Part one of the Companies Act of the Province of Quebec, shall apply to the Minister of Financial Institution, Companies and Cooperatives, for leave to surrender its charter.

VICTORIAVILLE, February 8, 1971.

CLAUDE PINARD
Attorney for the company

ARR-NO 1



LA RÉGIE DE L'ASSURANCE-RÉCOLTE DU QUÉBEC, HOTEL DU GOUVERNEMENT, QUÉBEC

Je désire mettre à l'abri mes récoltes, mes investissements et mon revenu annuel en m'assurant auprès de l'Assurance-Récolte du Québec.

NOM

ADRESSE

propos d'alcide

Budget équilibré: surplus de \$5,800 pour Arthabaska

Le rapport financier de la ville d'Arthabaska, tel que préparé par Roy, Desrochers & Associés de Victoriaville, indique que les opérations financières de l'année 1970 se sont soldées par un surplus de \$5,828.49.

La dette obligatoire est de \$1,213,100. Les comptes de taxes à recevoir sont: propriétaires, \$2,664.88; locataires, \$5,583.11; eau, \$5,285.99; commerce, \$3,320; asphalte, \$27,394.54; entrées d'eau, \$1,305.99. Total, \$45,554.51. Le montant est assez élevé; cependant pour l'asphalte, il faut noter que

le montant initial de \$40,000 pouvait être réparti sur 5 ans, avec intérêt; la différence a été payé à date et la balance porte intérêt et doit être acquittée en cinq ans à partir de la date de l'exécution des travaux.

Les comptes de prêts à Mobilier H.P.L. Ltée à l'Imprimerie d'Arthabaska Inc. et au Magasin des Aviculteurs sont à date.

Voici les principaux montants formant le total des revenus pour 1970: Taxes foncières, \$90,305.55; taxes d'eau, égouts et vidanges,

\$68,238.14; taxes de locataires, \$14,064.64; taxes de ventes, un total de \$65,855.48; subvention pour aqueduc, \$25,896.16; subvention spéciale de voirie, \$11,000. Total, \$311,072. Les principales dépenses sont: entretien de chemins, \$13,079.67; entretien aqueduc et égouts, \$24,737.23; Police, pour un montant de \$21,145.94; intérêts sur obligations, \$70,979.90; rachat d'obligations, \$56,200; éclairage des rues, \$9,698.19; entretien du roulant, \$9,705.82; vidanges, \$11,198.27; pour le déneigement, \$15,689.45; loisirs, \$7,498.50. Total, \$305,243.51. Surplus: \$5,828.49.

La Chambre de commerce a adopté sa chartre

Voici un résumé des discussions survenues au cours des différents articles mis à l'agenda du déjeuner de la Chambre de commerce, lequel a eu lieu au Château Laurier.

La révision de la Charte de la Chambre a été adoptée en finale,

pour une dernière partie, et on procédera à l'impression.

Le conférencier qui devait nous renseigner sur la bourse de Montréal a motivé son absence, et le tout a été remis à une prochaine réunion.

Pour ce qui est de la taxe (foncière ou autre) sur les édifices non-imposables, Me Gilles Champagne, de la Chambre provinciale, devait venir donner le point de vue de cette dernière, mais il s'est

(Suite à la page 13)

La taxe foncière ne montera pas !

Lors de la réunion de février, au conseil de ville, le greffier a lu une lettre de la Commission municipale de Québec par laquelle le budget présenté par la ville, avant la fin de décembre 1970, était accepté. La ville était autorisée à procéder à l'imposition de la taxe foncière qui restera la même, soit 90 cents de \$100 d'évaluation même si le budget prévoyait une subvention spéciale de \$16,907.33, afin d'équilibrer des dépenses de l'ordre de \$327,238.47.

Comme un avis de motion avait été donné au préalable, le règlement 255 a immédiatement été adopté, prévoyant une taxe foncière pour 1971 de 90 cents et la taxe de locataire à 8% du loyer (pas de changement non plus).

Taxe spéciale pour lots vacants

Depuis quelques années, lorsque les services publics sont posés dans une nouvelle rue, tous les lots sont assujettis à la taxe de service, qu'ils soient construits ou non, et cela est indiqué dans le règlement d'emprunt. Cependant, plusieurs terrains, sur divers rues, ne sont pas couverts par les nouveaux règlements spéciaux pour des rues déterminées; ceci, au détriment de certains secteurs non soumis à cette exigence. De plus, ces lots sont souvent dans un pitoyable état, ce qui ne contribue pas à la bonne renommée de la ville. Le principal objectif est de favoriser le propriétaire à le garder en vue d'une plus-value future.

Afin de placer tous les propriétaires sur le même pied, un règlement a été adopté autorisant le trésorier à envoyer un compte de "taxe de service", soit le prix de l'eau (lequel comprend les égouts) à tous les propriétaires de terrains non construits.

16 accidents et six blessés

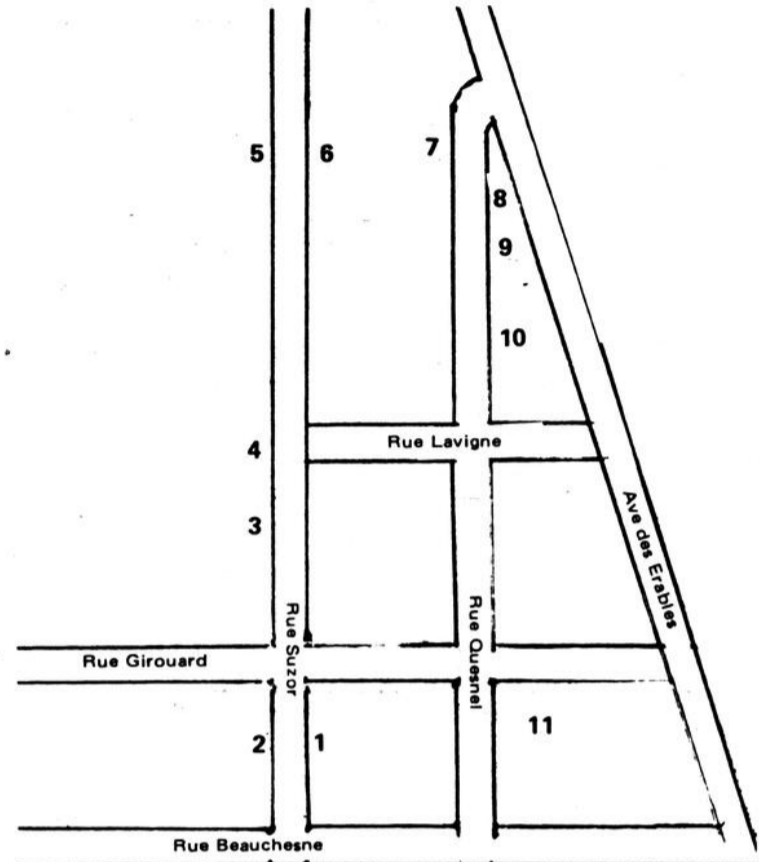
Rapport des activités du département de la police pour le mois de janvier 1971: Enquêtes pour accidents d'automobiles, 16; personnes blessées dans ces accidents, 6; dommages matériels approximatifs: accidents de \$100 et plus (13) \$13,000; moins de \$100, \$140; appels reçus pour plaintes ou informations, 330; appels reçus pour vol, 5; service d'ordre pour sépultures, 4; service d'ordre à d'autres endroits, 26; cartes décernées pour infraction au stationnement, 14; contraventions pour diverses infractions ou vérifications de véhicules, 11; lettres de références données par le chef, 2; lumières de rues rapportées défectueuses, 12; nombre de milles fait par l'auto-patrouille, 2946; appels, déplacements, voyages pour enquêtes, 23; plaintes reçues pour chiens, 3; rapports d'accidents remis, 6.

Deux permis de réparations ou agrandissements ont été émis durant la même période, pour un montant de \$1,400.

Les assurances

M. J.P. Guillemette, agent d'assurances, a écrit au conseil pour l'avertir de la situation qui prévaut dans l'ensemble des assurances que la ville possède, pour ses différentes responsabilités. M. Guillemette suggère de réajuster les polices-feu sur l'hôtel de ville et le poste des incendies, dont les montants sont au-dessous de la réalité.

Devant les recommandations faites à ce sujet, le montant de l'assurance de l'hôtel de ville a été porté à \$115,000 et celui du poste des incendies à \$14,000. Le coût de l'assurance-feu des bâtisses de la ville sera de \$418.00 par année.



Les rues Beauséne et Girouard sont déjà commerciales. Voici un croquis de l'endroit touché par ce changement.

- 1- Conrad Girouard Mfg
- 2- Gaston Vallières
- 3- Gilles Vallières
- 4- Mobilier H.P.L. Ltée
- 5- Ecole Notre-Dame des Bois-Francis
- 6- Laiterie d'Arthabaska
- 7- Garage J.-Robert Noël
- 8- Résidence J.-Robert Noël
- 9- Entrepôt J.-Robert Noël
- 10- Entrepôt Lapierre
- 11- Hôtel-Dieu

Le comité d'urbanisme accepterait le projet Habitat Victoriaville

Le rapport du comité d'urbanisme relativement au développement d'un nouveau secteur domiciliaire à l'endroit du "défunt" Centre d'Achat, par la société Habitat Victoriaville, a été présenté au conseil. Le comité recommande de donner suite au projet qu'il croit avantageux et suggère d'amender le règlement de zonage concerné à l'effet de pouvoir construire plusieurs édifices, dont un "bloc" de 30 logements allant jusqu'à 4 étages, près de la ligne de division entre Arthabaska et Victoriaville.

Les édiles municipaux ont étudié l'ensemble du projet et ont décidé de faire le nécessaire en faisant préparer les plans et devis des services publics nécessaires pour un tel développement domiciliaire.

Si tout marche tel que prévu, un amendement au règlement sera demandé afin de pouvoir commencer la construction d'une première étape qui consiste en 5 maisons en rangée d'un étage et demi et de trois édifices de 10 logements chacun, et cela dès les beaux jours du printemps. Ce sera sûrement du

travail pour plusieurs et des revenus pour la ville, même si ça demande des investissements assez importants.

Le nombre de logements disponibles dans la grandeur déterminée de terrain, est un gage de rentabilité pour la ville, si le projet se concrétise. Il faut espérer qu'il ne s'en trouvera pas pour mettre des bâtons dans les roues.

A cette même réunion, il fut question de changer la désignation de la zone comprenant les rues Suzor et Quesnel. Une enquête signée par la majorité des résidents de ce secteur, a été présentée au conseil pour appuyer cette demande. Il s'agissait de changer le nom de zone résidentielle en zone commerciale. Cependant après discussion, on s'est aperçu que certaines industries existaient dans le territoire concerné. Afin de ne pas ouvrir la porte à la construction de nouvelles industries dans ce secteur, il fut décidé de faire une distinction entre les terrains déjà occupés par des industries existantes ou possibles, et le reste du secteur qui sera commercial.

La chambre...

(Suite de la page 12)

excusé par téléphone au président Robert Rivard, et a laissé entendre qu'au cours de la présente session provinciale, une loi sera présentée en vue de solutionner ce problème qui prend de plus en plus d'ampleur pour les petites localités concernées. La chambre a donc décidé de suspendre ses activités en ce sens en attendant la publication de la nouvelle loi.

La conférence de presse du 12 janvier, telle qu'annoncée à l'agenda, consistait en une déclaration, à cette date, de J. Robert Noël, par laquelle il demandait un renouvellement de son mandat comme maire de la ville.

M. Constant Roy a donné un beau compte-rendu de la réunion convoquée à Victoriaville, concernant la Transquébécoise. Un rapport plus complet est visible à un autre endroit de la présente édition.

Quant aux visites industrielles, M. Irénée Toupin, responsable du comité concerné, a suggéré une visite à la mine John Manville, à Asbestos, et à Lactantia de Victoriaville. M. Elphège Labbé, directeur de Lactantia, était présent et doit s'occuper d'organiser une date pour cette visite. Pour ce qui est de la visite à Asbestos, Irénée Toupin va entrer en communication avec les autorités concernées avant d'annoncer la date de la visite, si elle est possible.

La partie de sucre organisée conjointement avec les Chevaliers de Colomb et la Garde Paroissiale aura lieu chez André Lemieux, le 19 avril, pour le souper et la veillée. Les derniers détails seront communiqués probablement à la réunion de mars.

A ce sujet, le président Robert Rivard a avisé les membres que l'exécutif ne peut contacter chaque membre individuellement, parce que trop nombreux. Les renseignements sont imprimés sur l'avis de convocation de la Chambre. Afin de ne pas être déçus, on voudra bien prendre note des conditions et prix de telle visite ou réunion, et entrer immédiatement en communication avec la direction pour faire ses réservations, en payant le prix convenu.

Le choix des éditoriaux à faire au nom de la Chambre de commerce, les 19 mars et 24 avril, a été laissé à la direction de l'Exécutif.

Pour le Congrès régional, le président Robert Rivard et le substitut Clesse Beaudet ont été choisis pour représenter la chambre lors de ce Congrès qui aura lieu le premier mai.

M. Irénée Toupin, responsable du comité des relations extérieures, a énuméré les divers cours qui seront donnés au niveau de la gestion des affaires, de la conduite préventive, d'économie familiale, lecture rapide et autres. Pour plus de renseignements, communiquer avec lui à 357-2112.

Les nouveaux membres sont Mme Félix Houle, Mme Jean Moisan, M. et Mme Philippe Boilard, MM. Jean Rondeau, Guy Houle, G.-Etienne Saucier, Fernand Turcotte et Hermann Michaud. Félicitations.

Définition de rêve

DECLARER: Votre mutisme fascine.

DECLARATION: Ecrite: fidélité à la parole donnée.

Verbale: vous êtes égoïste en amour.

DECOIFFER: Une autre personne: insulte.

Se décoiffer: vous manquez un rendez-vous important.

DECOLLER: Une lettre: heureuse nouvelle.

En avion: un être aimé revient vers vous après une longue absence.

DECOLLETE: En voir un: une personne intrigante vous causera des ennuis.

En porter un: on vous juge sévèrement.

DECOLORER: Un changement important survient dans votre vie.

DECOR: On vous tend un piège cousu de fil blanc, et vous tombez dans le panneau.

DECORATION: On reconnaîtra et récompensera votre mérite.

DECOUCHER: On veut vous ravir l'amour d'un être aimé.

DECOUDRE: Sans le vouloir, vous serez appelé à régler un conflit.

DECOUVRIR: Les recherches entreprises arrivent enfin à leur terme.

DEDICACE: Aveu qui vous laisse indifférent.

DEFAILLIR: Votre système nerveux a besoin d'être ménagé.

DEFAITE: Succès en affaires.

DEFENDRE: Se défendre: on vous accuse injustement.

Être défendu: un ami vous donne son assistance.

DEFIGURER: Quelqu'un: l'apparence physique vous inquiète beaucoup plus que le caractère de l'être aimé.

Être défiguré: votre beauté est éphémère.

DEFILE: En voir un: réunion bruyante et gaie.

Y participer: votre vie est débordante d'activités.

DECHIFFRER: Il vous faudra travailler avec acharnement afin d'arriver à votre but.

DEGAT: Votre conduite extravagante vous portera préjudice.

Installation de sucrerie à vendre au complet

Evaporateur Dominion 5 pi. x 16;

2325 chaudières aluminium 2 gallons;

2400 chalumeaux l'hoir;

3 bassins: Réservoirs à eau d'érable;

2 tonnes de compagnie pour cueillir l'eau;

Et différents autres articles à vendre en très bonne condition, à très bas prix. S'adresser à:

Philippe Carignan

Princeville,

Co. Arthabaska.

Tél.: 364-5211

2-3-71

Pensionnat des Ursulines de Stanstead

Institution associée à la
Commission Scolaire Régionale de l'Estrie

COURS SECONDAIRE

Secondaire III: Concentration en Chimie et Géographie.

Secondaire IV: Options: a) Physique, Histoire et Biologie

b) Matières commerciales

Secondaire V: Formation professionnelle commerciale intensive.

Sortie obligatoire aux trois semaines.

PENSIONNAT DES URSULINES,
26, Dufferin, Stanstead, P.Q.

Tél.: (819) 876-2180

L' TOYOTA Inc.

191 Laurier - Victoriaville - 758-8593

vous invite à venir essayer
les P'tites pas possible

de la gamme de **Corolla 71**



La P'tite pas possible 2 portes Sedan



La P'tite pas possible
de coupe avec ses airs sexy



La familiale de P'tite pas possible

Venez - Essayez
Comparez - Achetez
LA P'TITE PAS POSSIBLE
de **TOYOTA**

quoi qu'ils en disent...

QUOI QU'ILS EN DISENT

unes ont voix au chapitre - les jeunes ont voix au cha

Les jeunes seront très refoulés si...

Michel Quoist, curé du Havre en France est présentement de passage au Canada. Mercredi soir dernier, rencontra des prêtres, religieux, religieuses et laïques de tout le diocèse à l'auditorium des soeurs de l'Assomption à Nicolet. Voici quelques points de sa conférence: Ayant parcouru le monde, le plus gros problème chez les jeunes, ce n'est pas "comment vivre", mais, "pourquoi vivre". La plante, l'animal n'a qu'à exister, tandis que l'homme veut savoir: "Pourquoi il vit?" "Pourquoi il existe?" L'homme face à lui-même, intérieurement et profondément, peut savoir "Pourquoi il vit".

Avec les jeunes qui viennent me voir, je leur lis ce passage de saint-Paul aux Ephésiens: Eph. 1, 3-5. "Dès avant la création du monde, Il nous voyait, Il nous désirait, Il nous aimait tous. Il pensait à nous, non pas froidement mais dans l'amour, non pas froidement comme un architecte qui se penche sur son plan mais comme un père, comme une mère qui porte son enfant, qui le veut, qui le désire, qui aspire à la prendre dans ses mains, qui aspire à l'étreindre dans son coeur".

"Dieu m'a créé par amour pour être son fils être des fils adoptifs par Jésus-Christ. Nous sommes appelés à être Fils de Dieu, à être Dieu. Avec urgence, il faut révé-

ler Jésus-Christ. L'homme sort des mains de Dieu, c'est l'Amour de Dieu faite chair. Nos jeunes seront des ratés, des refoulés spirituellement, si on ne leur révèle pas Jésus-Christ." Eph. 1, 9-10.

Ce mystère de rassemblement dans le Christ, se continue aujourd'hui et l'homme vit ce mystère de création, de rédemption et d'incarnation du Christ. Michel Quoist est un prêtre en contact permanent avec les jeunes de tous les milieux. Il tente de prolonger son action par la prédication et la plume. Il cherche à faire connaître Jésus-Christ à nos contemporains, essayant de leur révéler que sans échapper à leurs responsabilités ils peuvent rencontrer leur Dieu et vivre avec lui une amitié bouleversante.

Après sa conférence, Michel Quoist a bien voulu répondre aux questions des jeunes dans la salle. Son exposé est largement explicité dans son récent volume à succès: "Le Christ est Vivant" publié aux éditions ouvrières et en vente dans nos librairies. Les participants de cette rencontre connaissent un auteur de spiritualité et ils sont repartis en connaissant un homme profondément convaincu et convainquant que nous ne sommes pas des pères inconnus mais que nous sommes les Fils de Dieu, le Père qui nous aime.

Auto-festival

VICTORIAVILLE (RJC) — Pour la première fois, le CEGEP de Victoriaville présente son Festival "Auto" pour offrir à tous les étudiants toute une gamme d'activités.

C'est en fait une organisation qui se veut autonome et qui est entièrement au service des étudiants.

Ce festival est en cours depuis vendredi soir dernier. Il y eut la soirée d'ouverture vendredi soir, suivie d'un rallye automobile samedi, de compétitions à Sherbrooke samedi, de compétitions à Victoriaville contre Shawinigan dimanche et de courses de moto-neige dimanche.

Cette semaine

Aujourd'hui, il y a excursion à Québec. Volley-ball garçons et filles rencontrent l'Université Laval tandis qu'au basket-ball, les filles rencontrent celles du CEGEP Lévis-Lauzon.

Mercredi, congé des étudiants dans l'après-midi pour pouvoir

participer au Festival, section inter-classe et autres. Le communiqué dit bien que les organisateurs acceptent aussi les professeurs et refuseront les étudiants qui veulent "étudier" à ce moment-là. Il y aura dans l'après-midi du ballon sur glace pour les filles et volley-ball, badmington. Dans la soirée, Shawinigan et Sherbrooke seront visiteurs dans des compétitions inter-collégiales.

Jeudi, souper canadien avec dégustation de "beans" et tout ce que ça concerne. Soirée RE-prises.

Vendredi, congé des étudiants dans l'après-midi pour pouvoir participer au Festival, section inter-classe ou autre. Il y aura aussi excursion de ski au Club Victoria avec départ à 13 h. 15 et retour à 16 h. 45. A 20 h. 30, il y aura soirée fermeture avec la fin à 2 h. 00 samedi matin alors qu'il y aura départ pour le Carnaval de Québec par autobus pour assister aux finales du tournoi international pee-wee et au défilé de nuit du Carnaval.



DONNEURS. — Le CEGEP de Victoriaville a doublé son objectif lors de la clinique de sang qui avait lieu la semaine dernière à Victoriaville. Les étudiants et quelques autres personnes ont donné en tout 318 chopines de sang alors que

leur objectif n'était que 150. A cause du succès obtenu, les promoteurs remercient les étudiants pour leur grande participation et ils se proposent de retourner au CEGEP l'année prochaine. (Photo L'Union)

Exposition

Les étudiants de techniques administratives du CEGEP de Victoriaville sont à préparer une exposition qui vise à montrer l'importance d'une coopérative dans le milieu étudiant. Cette coopérative dépendra de la collaboration des étudiants. Le processus est en marche et doit se terminer pour septembre 1971. L'exposition de la coopérative se tiendra au mois de mars.

Festival étudiant: 25-26-27-28 février

Le "Festival Etudiant 1971" se déroulera à Victoriaville les 25, 26, 27 et 28 février prochain dans les écoles secondaires de Victoriaville.

Plusieurs activités seront organisées telles que: sleigh-ride, discothèque, jokes hall, excursion d'autos-neige, café-étudiant, les sports et plusieurs autres.

L'exécutif du festival de cette année est composé de Robert Jutras à la présidence, Micheline Boulanger, vice-présidente, Yves Tourigny, président des sports et Denys Ducharme, président de l'animation.

Le thème du festival sera: "Cette année au festival main dans la main et que tout le monde s'amuse."

Expérience de silence

17 garçons et filles du CEGEP de Victoriaville se sont rendus en fin de semaine dernière à Saint-François du Lac pour participer à une expérience de silence et de solitude dans le climat prospère qui règne à cet endroit.

Cette expérience a été bien appréciée par le groupe des étudiants qui ont en plus rencontré le Père autorisé de l'endroit Dom Vidal qui a échangé avec eux sur le sens de la vie monastique dans le monde d'aujourd'hui.

Cette rencontre a duré 2 jours, de vendredi à dimanche après-midi. Les étudiants étaient sous la direction de l'abbé Gilles Rheault, aumônier au CEGEP.

Attention cultivateurs...

ACHETONS des ANIMAUX morts ou malades

POUR PLUS DE SERVICE,
APPELÉZ A BONNE HEURE

S'adresser à:

Charles Boisvert

Tél. 826-2447

(Permis
No 22)

Richmond, P.Q.

A LOUER

Dans secteur commercial, 1 local situé à 225 est, Notre-Dame grandeur 40' x 46' (place Le Laurentien) Aussi bureau 17' x 22' au 2ème étage. 1 atelier 20' x 40' autrefois Roland Electric.

S'adresser à:

8, rue Alain - Victoriaville

752-2908

26 1 71 j.n.o.

En bref à Princeville

Au conseil municipal urbain de Princeville, le nouveau rôle d'évaluation vient d'être déposé au bureau du secrétaire-trésorier, M. Fernand Poiré. Les contribuables-propriétaires ont tout le mois de février pour vérifier les inscriptions. Les plaintes, s'il y a lieu, doivent être faites par écrit. Le nouveau rôle établit à leur valeur réelle l'évaluation des propriétés situées dans les limites de la ville.

A Saint-Louis-de-Blandford, le Club "Beau geste" étudie les suggestions faites pour l'attribution du prix "méritas" pour 1970. Le président, M. Victor Bouthat, et les membres déjà consultés ont fait l'unanimité sur un nom proposé et une décision sera bientôt prise. Le prix "méritas" est offert chaque année par le club "Beau geste" en récompense de services rendus à la société, de travail accompli dans des conditions particulières pour une action courageuse. La perception des contributions pour 1971 est également en cours au Club "Beau geste".

"Union Brass" de Princeville est le nom que s'est donné un nouvel ensemble musical. Cet orchestre est formé de jeunes garçons dont l'âge varie entre 15 et 18 ans. MM. Fernand Moore et Denis Côté sont à la trompette, François Raymond au saxophone, Luc Poudrier à la batterie, Allen Patry à la guitare-solo, Mario Paquet à la basse. Les membres de l'"Union Brass" sont à l'oeuvre depuis septembre dernier seulement et prennent déjà part à des manifestations publiques.

Le conseil municipal, paroisse de Princeville, a adopté un règlement par lequel un permis sera nécessaire à l'avenir pour déménager une bâtisse dans les limites de la municipalité. Par ailleurs, M. le maire Léon St-Pierre et les conseillers ont accordé une subvention de \$100 aux Filles d'Isabelle et une autre de \$100 à l'Harmonie de Princeville Inc. Le secrétaire-trésorier du Conseil municipal, M. Ernest Bélanger, souligne que près de cent contribuables sur un total

de quelque 500 ont déjà acquitté leurs taxes.

La Sûreté municipale de Princeville a "couvert" 10 accidents en janvier. Ces accidents n'ont pas fait de blessé mais les pertes matérielles sont estimées à \$4,250. Le directeur du Service de la police, M. Jacques Rivard, invite les propriétaires de chiens à se procurer les permis pour 1971; il souligne que ce permis ne donne pas le droit de laisser circuler les quadrupèdes en toute liberté mais qu'il y a des

règlements à observer sur les chiens et qu'il est important d'en tenir compte.

Le Conseil municipal de Saint-Louis-de-Blandford a décidé de maintenir son affiliation au Conseil de développement régional pour 1971. M. le maire Lucien Desrosiers et les conseillers ont approuvé le paiement d'une somme de \$25 pour cette affiliation, ce qui représente .05c par tête de population de la localité.

Le Conseil municipal urbain de Princeville mettra bientôt une émission d'obligations sur le marché. Le produit de cette émission permettra de rembourser les emprunts temporaires contractés l'automne dernier pour acquitter des déboursés autorisés par règlements.

Le Conseil municipal de Chester-Nord a réalisé un surplus de plus de \$2,000 sur ses opérations financières de 1970. M. le maire Raymond Bernard et les conseillers ont approuvé les états financiers qui indiquent une réserve en caisse de quelque \$8,000. Par ailleurs, M. Roland Gardner, secrétaire-trésorier, a perçu à 100% l'impôt foncier payable l'an dernier par les contribuables; un tel résultat est obtenu depuis plusieurs années déjà par M. Gardner.

Le Conseil municipal de Chester-Est (Sainte-Hélène-de-Chester) a fixé à sa séance de mars la présentation de son bilan pour 1970; ces états financiers sont en préparation par M. Phil. Guillemette de Plessisville. A cette session de mars, les édiles feront également la nomination de tous les inspecteurs municipaux. M. Victor Lavigne, maire, ainsi que les conseillers et M. Jean-Louis Guillemette, secrétaire-trésorier, auront donc un ordre du jour chargé pour leur réunion du prochain mois.

La Chambre de commerce de Princeville a terminé sa campagne de recrutement. Cette campagne a donné 58 membres pour la saison en cours. Le responsable de la campagne, M. Jacques Rivard, a remis son rapport final à la di-

(suite à la page 22)

On est au blanc!

Vous l'avez remarqué, on s'est mis à boire des alcools blancs au Québec: gros gin blanc, dry gin blanc, rhum blanc, vodka blanche. On voulait un brandy blanc... On l'a!

Le nouveau le pur brandy blanc Mont Blanc

C'est le seul brandy blanc sur le marché. Il est plus léger, plus raffiné (mais attention, c'est un petit hypocrite!). Il est bien plus dans le coup. Plus québécois. On le boit pur ou mélangé (vous trouverez les recettes dans une petite brochure attachée à la bouteille).



Un brandy blanc?
Y sont fous ces
Québécois!

Ça descend bien!

C'est une grande première!

On va y goûter!

Numéro 1219 (format 25 oz à \$5.85).
Mettez-vous au blanc... au Mont Blanc!

Distillé et finement vieilli. Paul Masson & Cie Ltée.

AVIS DE DEMANDE D'ABANDON DE CHARTE

Prenez avis que la compagnie "IMMEUBLES SAINTE-VICTOIRE INC.", une compagnie incorporée en vertu de la Première Partie de la Loi des compagnies de Québec, s'adressera au Ministre des Institutions Financières, Compagnies et Coopératives, pour obtenir la permission d'abandonner sa charte.

VICTORIAVILLE, 8 février 1971.
CLAUDE PINARD,
Procureur de la requérante

NOTICE OF APPLICATION FOR SURRENDER OF A CHARTER

Take notice that "IMMEUBLES SAINTE-VICTOIRE INC.", a company incorporated under Part One of the Companies Act of the Province of Quebec, shall apply to the Minister of Financial Institution, Companies and Cooperatives, for leave to surrender its charter.

VICTORIAVILLE, February 8, 1971.
CLAUDE PINARD
Attorney for the company

arts • lettres • spectacles

arts • lettres • spectacles

Jacques Michel: pourquoi pas ?...

Par Réal-Jean Couture

Le Québec a pris une habitude que quelques personnes considèrent comme bonne, mais que d'autres répudient, soit celle de faire venir de l'étranger, des artistes et leur donner des tournées à travers la province de Québec.

Mais les promoteurs de ces tournées sont pris aussi, depuis trois ans, à fournir à plus d'artistes canadiens et même québécois, la chance de se faire valoir dans des tournées provinciales d'envergure.

C'est ainsi que l'on a pu applaudir des Renée Claude, Jean-Pierre Ferland, Claude Léveillée, Georges D'Or, Gilles Vigneault et quelques autres artistes de chez nous.

On a aussi eu l'occasion de voir des Aznavour, Adamo, France Gall, Dick Rivers, Mouskouri, Vic-ky et plusieurs autres venant de l'extérieur du pays.

Mais, à mon sens, et au dire de plusieurs personnes, il y en a un qui est oublié dans toutes ces tournées organisées: Jacques Michel.

INTERPRETE

Après des engagements au cabaret au cours de 1969, Jacques Michel est allé séjourner deux mois en Europe en novembre 1969 afin d'enregistrer quelques chansons et travailler en compagnie d'auteurs-compositeurs français.

Et Jacques Michel, en plus d'être un excellent interprète, il est aussi un merveilleux interprète qui possède un métier étonnant, beaucoup de talent et surtout, un instinct de scène extraordinaire qui lui permet de s'adapter et de se sentir à l'aise aussi bien sur la scène de la Place des Arts que sur la scène d'une salle de loisirs ou d'un cabaret.

Jacques Michel est originaire de l'Abitibi, ce qui explique peut-être sa tenacité et son acharnement au travail. On sait que les gens de l'Abitibi sont reconnus pour cela. Sa carrière, il l'a bâtie lentement, mais avec des matériaux solides pour "qu'elle dure longtemps" comme il le dit lui-même dans une de ses chansons: "J'ai bâti ma maison".

DES SUCCÈS

Jacques Michel, jeune chanteur auteur - compositeur - interprète, voit son talent et son acharnement au travail couronnés de succès. Lors du Festival du Disque 1969, il a gagné en plus du Prix Spécial du Jury, une bourse de perfectionnement à l'étranger de \$2,000 offerte par le ministère des Affaires culturelles.

Par la suite, il a connu un succès

fulgurant avec son "Dinosaure" et son 45 tours qui a suivi, "A cause d'une fleur". On le réclame partout: émissions de radio et de télévision, ouvertures de bouti-

chanson qui l'a consacré premier au Festival de Spa.

ET LE QUÉBEC...

Bien oui!!! Quand Jacques Mi-



A QUAND L'HONNEUR? — S'il y a bien un artiste du Québec qui mériterait qu'on le reconnaisse à sa pleine valeur, c'est bien Jacques Michel. A quand un "One Man Show" pour Jacques Michel au Québec, dans une tournée organisée.

ques, spectacles, etc. . . Ainsi, il a chanté avec France Gall dans la tournée Musicorama '69 en plus d'être le directeur artistique de cette tournée. Il a par la suite assuré la première partie du spectacle de Mireille Mathieu à la Place des Arts de Montréal à l'automne 1969.

C'EST PAS FINI

Et ce n'est pas fini. Les festivals de Sopot, de Spa et autres, il les connaît lui. Jacques Michel n'a cessé, en 1970, de revenir d'Europe avec des premiers et deuxième prix.

Il n'a pas cessé non plus de présenter au public des disques à succès, renfermant des interprétations plaisant au premier abord au public tant jeune qu'adulte. Qu'on se souvienne de "Amènes-toi chez-nous" et son dernier bébé, "Un nouveau monde va se lever" qui est encore sur le palmarès. C'est d'ailleurs cette dernière

chance pour-t-il avoir une tournée magistrale au Québec? Quand pourra-t-il lui aussi avoir un "One man show" au cours duquel tout le public aura la chance de le voir, de l'entendre, de l'apprécier, de lui démontrer que vraiment le Québec est fier d'avoir un artiste tel que lui? Ne serait-il pas primordial que l'argent que l'on dépense pour des artistes "importés" n'aille plutôt à des gars de chez-nous, qui ont le talent nécessaire pour réussir?

Je suis d'accord qu'un hommage particulier a été rendu à Jacques grâce à une émission spéciale d'une heure à Télé 7 et tout le public a aimé et apprécié cette émission; les téléphones n'ont pas cessé d'affluer vers Télé 7 pour cette super-production. Mais ce n'est pas suffisant.

On dit souvent: "Québec sait faire". Réalisons-le une bonne fois, du côté artistique.

Le comité d'urbanisme accepterait le projet

WARWICK (AM) — Il y aura bientôt à Warwick, la formation du bureau de direction du Comité Socio-Culturel.

En effet, une première réunion a été tenue. Les personnes susceptibles de faire partie de ce nouveau comité socio-culturel sont: Mme Edouard Breton, Mme Réal Gauthier, Mlle Louise Girard, Mme Marcel Beaudet, Mme Jean-Paul Bissonnette, Mme Jean-Lemay, Mlle Lise Couture, M. Gaétan Laroche, M. Paul Fournier, M. Marc-André Rancourt, M. Yvon Fleury et M. Michel Marcotte, directeur à la commission municipale des loisirs de Warwick.

On remarquait la présence de Michel Giroux du bureau d'aménagement culturel du ministère. M. Giroux a expliqué le nouveau fonctionnement du service de diffusion du ministère et il a présenté quelques activités.

Un certain choix a été fait notamment pour le 9 mars prochain, la Café Nelligan aura le plaisir d'accueillir Jean-Loup. Par contre, une exposition d'envergure sera présentée à Warwick du 11 au 15 mars 1971. Cette exposition sera intitulée "Terre d'artistes: Saguenay—Lac Saint-Jean".

La sexploitation au cinéma: étude

La sexploitation au cinéma. Tel sera le sujet d'étude qu'aborderont les prêtres du diocèse de Nicolet lors d'une rencontre qui aura lieu mercredi prochain le 17 février à Notre-Dame-du-Bon-Conseil.

Cette rencontre est organisée par le Comité de Formation des Consommateurs de mass-média dont l'abbé Arthur Auger est le directeur.

Les deux invités seront M. Pierre Saucier, vice-président et directeur de l'information du Bureau

de Surveillance du cinéma, et M. l'abbé Robert-Claude Bérubé, directeur du secteur cinéma à l'Office National des Communications sociales.

M. Saucier traitera du sujet suivant: De la tutelle collective à la responsabilité personnelle. Quant à l'abbé Bérubé, il traitera du sujet: "Notre agir pastoral face à ces problèmes du cinéma."

Cette journée d'étude s'adresse à tous les prêtres du diocèse de Nicolet.



PAYSAGE, SAINT-SIMÉON - TOILE DE MARC-AURÉLE FORTIN (1888-1970). — Fortin fut un artiste autodidacte. Doué d'un grand talent, il a peint avec vigueur les multiples aspects d'un coin attachant du Québec, que plusieurs ont appelé "La petite Suisse québécoise". L'oeuvre photographiée ci-dessus est exposée au Musée du Québec à la suite de son acquisition par le ministère des Affaires culturelles.

ACQUA...
FULGURAS...

... déjà
l'été ?

Oui, à votre
CONTINENTAL

it's a
Continental

it's a
Continental

it's a
Continental

it's a
Continental



Capricorne: du 23 décembre au 20 janvier. — Amour: Pourquoi ne faites-vous pas plus d'efforts pour vous faire aimer; ne considérez-vous pas que tout vous est dû. Surtout en ce domaine, il n'y a rien de plus facile que de perdre ce que l'on a si durement acquis. — Travail: On remarque que votre manque d'entrain est saisonnier et c'est déplorable que vous ne puissiez fournir un effort constant.

Verseau: du 21 janvier au 19 février. — Amour: Si vous êtes marié, votre union sera solide et heureuse car vous n'êtes pas de ceux qui agissent à la légère dans ce domaine. Vous traversez les obstacles aisément. — Travail: L'organisation laisse un peu à désirer, c'est peut-être la cause d'un certain ralentissement de la production. Cherchez bien la source de cette impasse, il ne s'agit que d'un rien.

Poissons: du 20 février au 20 mars. — Amour: Votre intuition sait créer les circonstances favorables, mais vous n'allez pas jusqu'au bout de vos initiatives. Elles risquent de faillir au premier moment. — Travail: Quelques problèmes facilement résolus, à condition que vous le vouliez. Si vous avez le courage, entreprenez la tâche, sinon, refusez maintenant car, après, il sera peut-être trop tard.

Bélier: du 21 mars au 20 avril. — Amour: Sous les dehors de la vigueur et de la virilité, vous cachez une âme enfantine et ingénue. Il est impossible que l'on vous fasse des déclarations au cours de la semaine, méfiez-vous de ces belles paroles. — Travail: On vous voit comme un travailleur en marge de la communauté. Vous devriez vous expliquer clairement pour éviter les malentendus.

Taureau: du 21 avril au 20 mai. — Amour: Soyez certain d'une chose, on vous aime mais le partenaire idéal n'est peut-être pas celui dont vous rêvez. Aussi, réfléchissez bien avant de vous compromettre dans une affaire qui pourrait vous mener loin. — Travail: On apprécie votre collaboration car vous ne manquez pas d'épauler celui qui en a besoin, au bon moment. Vous traversez une période difficile.

Gémeaux: du 21 mai au 21 juin. — Amour: Vous vous laissez tenter par l'aventure et vous résistez difficilement à l'appel de l'inconnu, car tout ce qui est nouveau vous fascine; mais vous savez comment vous dégager d'une situation délicate. — Travail: Vous n'avez pas une résistance à toute épreuve. Votre assiduité est plutôt capricieuse; cela pourrait vous jouer de mauvais tours.

Cancer: du 22 juin au 23 juillet. — Amour: Vous êtes trop fier pour renier vos rêves lorsque vous vous apercevez qu'ils sont impossibles, vous préférez les enfouir. Vos amis vous font faux bond au dernier moment. — Travail: Vous réussissez aisément à vous faire une place dans le domaine professionnel, car vous possédez des qualités qui sont très appréciées pour un travail dans le public.

Lion: du 24 juillet au 23 août. — Amour: Le domaine affectif n'est pas votre fort. Vous consiliez difficilement votre vie sentimentale et votre vie sociale. L'amour est pour vous une chose bien définie. — Travail: Votre volonté associée à l'esprit du travail que vous possédez, fait de vous une personne aux services recherchés. Vous possédez le filon qui vous mènera loin, rassurez-vous.

Vierge: du 24 août au 23 septembre. — Amour: Vous êtes plus amoureux en profondeur qu'en surface; l'impression que vous donnez n'est pas celle que vous ressentez vraiment et cela est décevant pour les personnes qui vous considèrent et vous aiment. — Travail: On observe peu de changement à votre travail, mais cela n'est pas alarmant, rassurez-vous. Toutefois, vous devriez voir à ce que cette situation change.

Balance: du 24 septembre au 23 octobre. — Amour: Si votre amour est bonté, il est aussi beauté, car il a besoin d'un cadre harmonieux pour s'épanouir vraiment. Vous manquez de détermination avec l'être aimé, cela vous jouera de mauvais tours. — Travail: Il est possible que vos transactions soient plutôt onéreuses au travail, mais les efforts que vous fournirez ne seront pas vains, au contraire.

Scorpion: du 24 octobre au 22 novembre. — Amour: Votre amour commence par s'éprouver dans la spontanéité de la sélection amoureuse. Vous n'êtes pas de ceux qui attendent l'âme soeur toute leur vie. Vous triomphez facilement sur ce point. — Travail: Vous avez une façon très personnelle d'aborder un travail et on se surprend autour de vous de ce que vous réussissiez si bien malgré vos idées étranges.

Sagittaire: du 23 novembre au 22 décembre. — Amour: Vous trouvez votre joie dans l'exaltation de l'audace, de la conquête amoureuse. Pourtant, vous n'êtes pas de ceux qui font les premiers pas; vous êtes plutôt du genre hésitant. — Travail: Votre rythme est à ce point discontinu que l'on a peine à croire que vous finirez par arriver à bout de votre tâche, avant que l'on ne l'ait constaté soi-même.

Que...

(Suite de la page 10)

d'ajouter de nouvelles lignes à leur production actuelle afin de faire face à la concurrence et pour maintenir au travail tout leur personnel. Les entreprises affectées par des grèves en 1969 et en 1970 ont eu à surmonter de grandes difficultés pour reprendre des marchés perdus durant les périodes d'arrêt de travail; la qualité des produits de ces entreprises leur a permis, dans la plupart des cas, de reprendre le terrain perdu ou de trouver d'autres débouchés.

Un autre secteur de l'industrie locale connaît un ralentissement qui est qualifié de saisonnier; pour cette raison, les mises à pied ont été nombreuses principalement chez ceux qui entraînent sur le marché du travail et qui avaient là

(Suite à la page 21)

Vous serez en orbite
en portant
des vêtements

SAVILE ROW

JOS. MOORE ENR.

Rte St Albert - Victoriaville - 752 2119

Andre qui a 25 ans d'expérience
saura vous donner satisfaction!

HEURES D'OUVERTURE	Lundi au Vendredi de 6 h. p.m. à 10 h. p.m.	Samedi de 9 h. a.m. à 5 h. p.m.
-----------------------	--	------------------------------------

En achetant une Datsun chez Tardif Auto Service vous obtenez non seulement une excellente voiture...

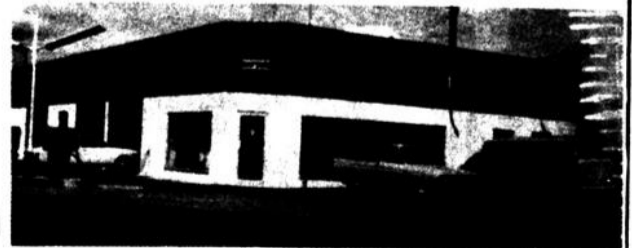


Vous bénéficiez en plus d'un réseau de 250 concessionnaires au Canada et de près de 1000 autres aux États-Unis. Où que vous alliez, vous êtes toujours à portée de l'excellent service Datsun. Vous avez l'assurance que votre Datsun ne sera jamais à court de pièces de rechange. Il y en a pour \$3,000,000 dans nos entrepôts principaux de Montréal, Toronto et Vancouver. Vous avez aussi la satisfaction de savoir que le mécanicien qui travaillera peut-être un jour sur votre voiture a suivi un cours de perfectionnement mécanique pour la Datsun. Ainsi, vous pouvez choisir votre Datsun avec l'âme en paix. Vous obtiendrez non seulement une voiture remarquable mais en plus, l'assurance de pouvoir rouler sans problème.

la plus avantageuse de toutes

N.B. —

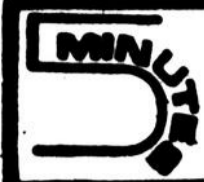
Nous avons toujours un inventaire de pièces pour la réparation de nos voitures.
Voyez un de nos vendeurs pour une démonstration de la fameuse DATSUN



Tardif Auto Service

J. Tardif, prop.

272 Laurier - 752-4970 - Victoriaville



au fond des choses

L'argent notre maître

L'argent, ennemi de la vie

Lorsqu'on rejette à la mer des tonnes de poisson, ou qu'on brûle des tonnes de café, ou qu'on dénature des tonnes de blé, parce que les prix ont baissé, c'est la loi du système, mais on est bien obligé de conclure que l'argent est l'ennemi de la vie.

Lorsqu'un foyer refuse un enfant pour ne pas se priver, l'argent est l'ennemi de la vie.



(Photo Yvan Rochefort)

Lorsqu'on bâtit des immeubles de luxe, de grands hôtels ou de riches églises plutôt que des logements populaires, l'argent est l'ennemi de la vie.

La liste pourrait être longue de ces choix qui engagent une certaine vision de l'homme et du monde, des intérêts particuliers et de l'intérêt général, entre l'argent et la vie.



(Photo Yvan Rochefort)

Pauvres riches!

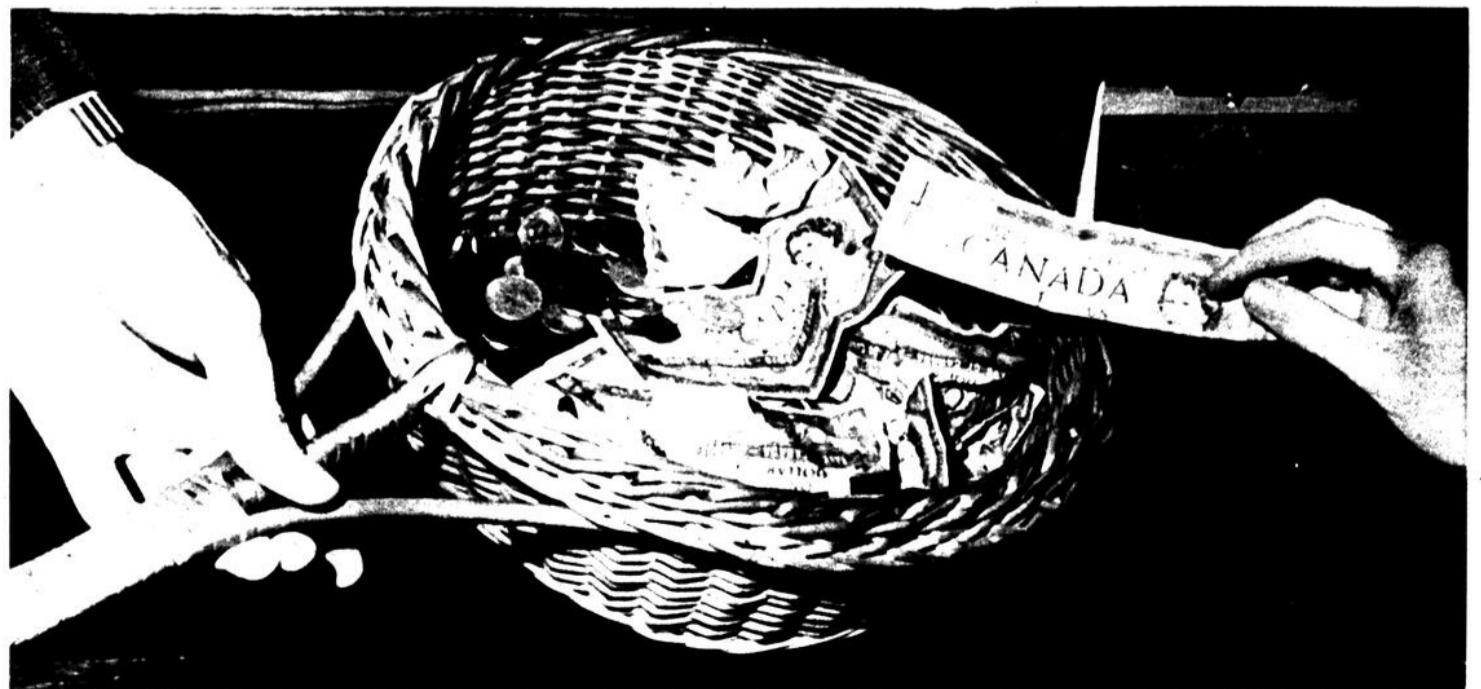
Eh bien, maintenant, les riches! Pleurez, hurlez sur les malheurs qui vont vous arriver. Votre richesse est pourrie, vos vêtements sont rongés par les vers. Votre or et votre argent sont rouillés, et leur rouille témoignera contre vous: elle dévorera vos chairs. Voyez: le salaire dont vous avez frusté les ouvriers qui ont fauché vos champs crie, et les clameurs des moissonneurs sont parvenues aux oreilles du Seigneur.

(Epître de saint Jacques 5, 1-6)

L'argent et la guerre

Otez du monde l'amour de l'argent et bientôt les guerres cesseront, les querelles se termineront, les haines et les inimitiés se calmeront, les contentions et les disputes s'apaiseront.

S. Jean Chrysostôme



(Photo Yvan Rochefort)

La société...

(suite de la page 3)

le seul endroit où est autorisé à se faire la récolte de semences des taureaux. Les membres de la Société Ayrshire du Québec désirent, par l'amendement proposé, que les prélèvements de la semence puisse se faire sur les fermes de ceux qui le désirent.

Contrôle laitier

Le contrôle laitier fédéral est un autre domaine sur lequel l'attention des participants à l'assemblée générale de la Société Ayrshire du Québec a été attirée. Il a été démontré que c'était là la seule méthode rationnelle et pratique d'améliorer un troupeau laitier. Un minimum de 10 vaches est requis pour qu'un troupeau soit inscrit au contrôle laitier du Gouvernement fédéral. Le coût de l'inscription est de \$35 plus \$1 par vache du troupeau.

Exportation à Cuba

Une longue étude a été faite sur ce qui concerne les exportations

de bétail laitier à Cuba. Les normes de qualité, de santé et autres conditions requises ont été expliquées aux éleveurs. L'inspection des troupeaux de ceux qui désirent faire de l'exportation et classification des sujets sont d'autres points sur lesquels les intéressés ont reçu des informations au cours de cette partie de l'assemblée. Dans un autre domaine, il a été décidé de laisser la cotisation des membres au taux en vigueur l'an dernier.

Les expositions

Les participants ont également pris connaissance de certains projets à l'étude pour le changement prévus dans les classes d'animaux à présenter aux expositions. La question d'enregistrement du bétail croisé est un autre domaine où un examen de la situation a été fait mais il a été décidé de laisser de côté les suggestions présentées.

On a donné comme raison que le marché était avantageux, que le bétail était de bonne qualité, que les éleveurs étaient intéressés à de l'amélioration et qu'il était pré-

férable de concentrer les efforts sur quelque chose de pratique.

Personnalités présentes

En plus des directeurs élus pour la prochaine année à la Société Ayrshire du Québec, l'assemblée générale annuelle tenue à Princeville a réuni de nombreuses personnalités. On remarquait principalement Mlle Esther Dionne de Bedford, "princesse Ayrshire du Québec, M. Ulysse Bernier, président national de la Société Ayrshire, M. Douglas MacKechney, secrétaire national.

Ont également pris part aux travaux de l'assemblée: le Dr Jean Blais, médecin vétérinaire, M. Fernand Laliberté du Centre d'insémination artificielle de Saint-Hyacinthe, M. Camille Allaire, surveillant régional pour le Ministère fédéral de l'agriculture, M. L.-N. St-Pierre, directeur du Service d'amélioration des troupeaux au Ministère de l'agriculture du Québec, M. René Trépanier, un ancien sous-ministre provincial de l'agriculture, M. André Flamand, agronome propagandiste pour le Ministère fédéral de l'agriculture, et plusieurs autres. Le président sortant de charge M. Robert Ness, a dirigé les délibérations de l'assemblée.



Garage Quesnel Auto Body Enr.

Marcel Beaulieu, prop.
Débossage — Peinture

20 QUESNEL — 357-2187 — Arthabaska
(face à l'hôpital)

Le plus vaste choix de livres, journaux,
revues en ville, vous le trouverez

à la

TABAGIE PIERRE

179 est, Notre-Dame — Victoriaville — 752-6926

Aussi: Vaste choix d'articles pour fumeurs,
Posters, etc, etc.

MOT CACHE

"AUTOUR DU MARIAGE"

E	C	O	N	U	E	P	O	U	S	E	E	V	E	R
U	A	E	N	N	A	A	E	N	B	S	B	F	G	M
F	U	R	B	L	P	E	A	M	S	I	A	U	A	A
I	N	G	E	P	I	B	S	E	I	L	G	T	N	R
A	T	U	O	L	I	E	M	S	L	G	U	U	E	I
N	D	R	B	G	L	O	N	I	U	G	E	R	M	A
C	T	C	A	I	R	I	A	S	A	O	A	R	T	G
E	C	M	E	P	L	N	E	R	P	P	R	T	U	E
D	I	V	O	R	C	E	C	B	E	L	A	T	O	D
E	V	T	R	E	E	O	T	S	R	E	O	D	C	D
V	I	H	I	U	N	M	S	E	E	O	R	I	A	T
E	L	Y	I	O	E	E	O	L	M	O	C	I	P	N
U	R	M	C	R	M	L	U	N	I	O	N	A	A	A
V	E	E	C	N	A	I	F	T	I	F	I	M	P	M
E	S	N	M	E	M	M	E	F	U	E	V	N	E	A

MOT-CACHE

6 lettres

Alliance	Divorce	Garçon	Nubile
Amant	Dot	Hymen	Papa
Anneau	Dotal	Liens	Parti
Apport	Droit	Maire	Père
Bague	Duel	Mari	Promesse
Bans	Epouse	Mariage	Régime
Bigamie	Femme	Ménage	Rêve
Bru	Fiancée	Mère	Séparé
Cérémonie	Fiancé	Mère	Témoin
Civil	Fils	Mère	Troupeau
Corbeille	Fleur	Mère	Union
Coût	Foyer	Mère	Veuve "Loi"
			Veuve

La solution de MOT-CACHE se trouve dans les pages des annonces classées.

Pour solutionner votre problème de logement, rencontrez:

Conrad Beaudet

Tél.: 358-2252 — Warwick

Renaud Boulanger

Tél.: 357-8242 — Arthabaska

FABRIQUEES PAR

Latendresse & Frère et Delvista Const. Inc.

maisons sectionnelles



Maison en démonstration, prête à être habitée à 45 Bellevue, Arthabaska

HEURES D'OUVERTURE

A partir du 17 fév. 71
de 7 h. à 10 h. p.m.

Samedi et dimanche 20 et 21 fév. 71

10 h. a.m. à 10 h. p.m.

TOUS LES PLANS ET MODELES

SONT MONTRES

DÈS PRIX A LA PORTEE
DE TOUS LES BUDGETS

NOMBREUX AVANTAGES

INTERPROVINCIAL EQUIPEMENT ENR.

VENTE - SERVICE
INSTALLATION

Pièces et Accessoires de Camions
Prop. Rosaire Fournier

26, Boul. de l'Artisan — Victoriaville — 758-1521

DISTRIBUTEUR T/M
TRAIL MOBILE
PIECES BRANTFORD
PIECES ELBRO
& AUTRES

emplois disponibles
EMPLOIS
emplois

Les emplois suivants sont ceux fournis par le Centre de main-d'œuvre du Canada, 117 est, Notre-Dame, Victoriaville.

- Coiffeuse compétente, carte A;
- Vendeuses de produits de beauté;
- Serveuses de tables d'expérience;
- Commis de bar d'expérience;
- Opératrices de machine à coudre;
- Mécanicien de machines à tricoter circulaire de marque Bentley-Kirkland;
- Infirmière licenciée - Emploi à temps partiel;
- Infirmière auxiliaire - Emploi à temps partiel;
- Affileur de scies et couteaux avec expérience;
- Vendeur à domicile de produits domestiques;
- Représentant-vendeur (assurance);
- Organisateur des ventes;
- Cuisinier (18-25 ans).

Que...

(Suite de la page 18)

des ouvertures intéressantes.

Commerce et services

Au domaine du commerce et des services, une campagne organisée durant le période des Fêtes en faveur de l'achat "chez-nous" semble avoir donné d'excellents résultats selon les promoteurs d'une telle initiative.

Toutefois, une enquête révèle que les grands établissements commerciaux de la métropole des Bois-Francis (Victoriaville) présentent toujours un attrait particulier. Par contre, bon nombre d'intéressés de l'extérieur viennent à Princeville pour des achats et des services.

Des commerces où des rénovations ont été faites ont vu leur chiffre d'affaires monter en flèche et tout laisse espérer que 1971 sera une autre année intéressante. Un marché d'animaux vivants, à caractère régional, est au nombre de ces commerces progressifs.

Par ailleurs, d'autres ont vu un certain fléchissement dans le montant de leurs ventes en 1970 mais restent optimistes pour l'année qui commence. Les grands centres de villégiature et de camping du secteur rural de Princeville favorisent particulièrement le commerce local durant la saison estivale.

NE L'OUBLIEZ PAS
LA CROIX-ROUGE
AGIT EN
VOTRE NOM



- * Bandes jumelées style moderne
- * 78 séries - bas profil
- * En nylon résistant
- * Pneu durable, long millage

\$ 16.75

grandeur 600/13

**FORD • CHEV
PLYMOUTH**

\$19.65 grandeurs
775/14 775/15

**Safety-Jet
FLANCS BLANCS**



GRATIS installation de pneus neufs

GRATIS inspection de tous pneus pour nos clients

PAS DE COMPTANT

FAITES VERIFIER VOS FREINS

Nos experts ajustent vos freins pour un contact total, inspectent les tambours, les garnitures et les cylindres et ajoutent le fluide nécessaire.



99¢

ALIGNEMENT DE ROUES PLUS DE PARCOURS

Nos spécialistes corrigent la chasse, le carrossage, la convergence, la divergence selon les spécifications du fabricant de votre auto, vérifient et ajustent votre tringlerie avant pour plus de sécurité.



8.95

LES AMORTISSEURS HEAVY DUTY VOUS PROTEGENT

Une installation experte d'amortisseurs neufs, de marque renommée, vous assurent un meilleur comportement de votre auto et un meilleur contrôle du volant.



\$8.95

CH.



CENTRE du PNEU INC

691 ouest Notre-Dame - Victoriaville - 758-8205

En bref...

(suite de la page 15)

rection de la Chambre de commerce dont le président est M. Fernand Dubeau.

Le syndicat des employés de salaison de Princeville Inc. s'est chargé des frais de séjour pour un stage sur l'éducation à l'un de ses membres. M. Michel Létourneau a profité de cette initiative. Il a étudié durant une semaine à l'Institut Desjardins et est revenu enchanté de ce qu'il avait appris. Le président du SESPI, M. Walter McMahon, a exprimé le vœu que d'autres syndicats ouvriers suivent cet exemple en fournissant à leurs membres l'occasion d'acquérir une telle formation.

Les scouts-louvetaux de Princeville ont inauguré un service d'entretien de cours, d'ouverture d'entrées, de pelletage de neige. La rétribution pour le travail fourni par les garçons est laissée à la générosité de ceux qui les emploient. Une tâche accomplie consciencieusement et avec amabilité par un garçon est appréciée; un scout-louvetau a ainsi recueilli \$5.75 en un seul samedi. Les sommes recueillies par ces travaux vont à un fonds spécial qui servira à l'achat d'équipement pour le camp d'été.

Les Chevaliers de Colomb de Princeville ont admis 12 postulants lors d'une initiation au premier degré de l'Ordre colombien. La cérémonie a été présidée par M. Jacques Hamel de Victoriaville; M. Hamel est député de district pour les Chevaliers de Colomb. L'initiation a été suivie de la préparation du chant pour une

messe, avec M. le chanoine Wilfrid Bergeron, curé, et M. Léo Meunier, grand-chevalier. La manifestation a pris fin par un tournoi de "tock" dont MM. Gérard Leconte et Robert Dubois ont remporté le championnat.

Le Centre d'accueil Domremy de Princeville a reçu M. Cléophas Pelchat de Victoriaville comme conférencier à un déjeuner-causette qui a réuni quelque 25 participants. M. Pelchat a expliqué que l'alcoolique qui veut arrêter de boire doit le faire pour lui-même. S'il arrête de boire à cause des autres, sa persévérance sera de courte durée, a précisé le conférencier. Le président des Domremy M. Ernest Ayot et ses collègues de la direction ont accueilli les participants pour cette activité.

Les Optimistes de Princeville dont le président est M. René Beauregard, organisent une soirée d'autos-neige. Les membres et leurs compagnes prendront part à cette activité qui comprend un souper et des promenades en autos-neige. Cette fête est prévue pour le jeudi 4 février, et le lieu de rendez-vous est le Club autos-neige de Princeville, organisme dont M. Paul-Robert Lacoursière est le président.

Les Optimistes de Princeville ont chargé le Dr Marc St-Hilaire d'organiser le concours d'art oratoire juvénile; le sujet à élaborer est: "Voici mon credo". Par ailleurs, le président des Optimistes, M. René Beauregard, ainsi que les membres et invités présents à un souper hebdomadaire ont écouté une conférence-éclair prononcée par M. Richard Michel. M. Michel a raconté qu'il avait fait une pêche merveilleuse en prenant, avec son

épouse et deux autres couples, 1,200 poissons des chenaux sur la rivière, près de Sainte-Anne-de-la-Pérade.

Le conseil étudiant de l'école secondaire Sainte-Marie de Prin-

ceville a maintenant Mlle Danielle Charpentier comme présidente. Elle occupe le poste laissé vacant par M. Hervé Allard. D'autres changements ont également eu lieu dans la direction et des détails seront bientôt rendus publics à ce

sujet ainsi que des renseignements sur les projets du conseil étudiant pour les prochaines semaines. De nombreux étudiants et étudiantes du niveau secondaire local sont à l'oeuvre dans cette organisation de jeunes.



VENTE du CARNAVAL chez votre Quincaillier



ESCABEAU DE CUISINE NO. 600

AVIATION
STEP STOOL
REG. \$7.15

Special
\$469





665 ouest, Notre-Dame — Victoriaville — 752-4513

DISQUES
toujours à prix spéciaux

NOUVEAU

SORTILÈGE DE LA FLÛTE DES ANDES
40025 - Payaro comuna - Selvas virgenas
Companera - La bendición - Alborozo
tola - El condor posa - Vidala del culam-
pago - Corrido en mi valle - U-
barro - El corito.

SOUTH AMERICAN GUITAR
40043 - LA GUITARE INDIENNE
Lunatic - Malambo - Dicho - Sanjuanero
Hanto Del Inca - Fiesta Linda - Variaciones de
Cuerpo - Quien lo Amaba - Cullagvada
Cuerpo - Ave de Triunfo, etc...

LA FLÛTE INDIENNE SOUTH AMERICAN FLUTE
40027 - LA FLÛTE INDIENNE - Pesca-
dora - Amara Ballarón - El río Blanquero
La Tuya - El Condor Pasa - Dama - Huay-
tama - El Payavillo - Carnaval Sol

Ouvert les "jeudis et vendredis"
soirs jusqu'à 9 h.

Regent

194 Notre Dame Est Victoriaville

STATIONNEMENT GRATUIT



POLAROID

Lunettes soleil, qui protègent vos yeux véritablement. Tous les modèles nouveaux en magasin. Tous le prix "REGENT"

2.50 jusqu'à 8.50

Aussi lunettes pour enfants ou adultes à prix modiques.

SENSATIONNEL !
UNE AUBAINE EXTRAORDINAIRE
CHAQUE JOUR

Mardi le 16 février
Tapis tressé, très épais, pour
devant de porte ou chalets.
Rég. \$3.98
SPECIAL REGENT 2.47

Vendredi le 19 fév.
"Pousse-Pousse" pour
bébés, confortable, so-
lide, moderne.
Rég. \$15.98
**SPECIAL D'UN
JOUR 12.00**

Mercredi le 17 fév.
Service de vaisselle, "quatre"
couverts, jolis motifs de cou-
leur. 16 morceaux
Rég. \$4.98
SPECIAL REGENT 3.47

Samedi le 20 février
Perruques indéfrisables, lavables,
26 couleurs différentes
Rég. \$29.95
22.00
Samedi
seulement

Jeudi le 18 février
Jeux de "Spirographe"
une vraie aubaine !!!
Rég. \$3.98
pour **2.50**
jeudi seulement

Lundi le 22 février
Jeux de "tuck" complet
avec billes, grande dimen-
sion, décoré en couleur
Rég. \$6.99
5.00
Un jour seulement

sans préambule



Carnaval de Québec

LORRAINE COTE COURONNEE REINE DU CARNAVAL DE QUEBEC. — Le joyeux Bonhomme Carnaval a posé la couronne sur la tête de la duchesse de Cartier, Lorraine Lière, en présence de 1.800 personnes et sous les yeux de plus de 200.000 téléspectateurs. Le Carnaval de Québec est un attrait touristique de premier ordre qui attire dans la Vieille Capitale un nombre toujours accru de visiteurs, parmi lesquels des touristes ontariens et américains. L'année touristique 1970 a été exceptionnelle au Québec; elle a été meilleure que l'année touristique 1969 d'après le ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche; et l'on s'attend que l'année 1971 sera encore plus favorable.

88 degrés le 16 août

Depuis le mois d'août, la température a beaucoup changé dans la région. Le bulletin provincial de météorologie rapporte qu'en août dernier, la température moyenne était de 67 degrés tandis que le maximum enregistré durant le mois a été de 88 à Arthabaska. Malgré toute cette chaleur, il est tombé plus de six pouces de pluie. Ça a été quand même un mois venteux avec une moyenne de dix milles à l'heure et un maximum de 45 milles à l'heure, les dames faisaient bien attention à leurs chapeaux. On a compté dans ce même mois près de 255 heures de soleil ce qui est une des moyennes les plus élevées de la province. Ce qui fait qu'on s'ennuie beaucoup de l'été qui n'est quand même pas si loin que ça...

Cidre sans taxe

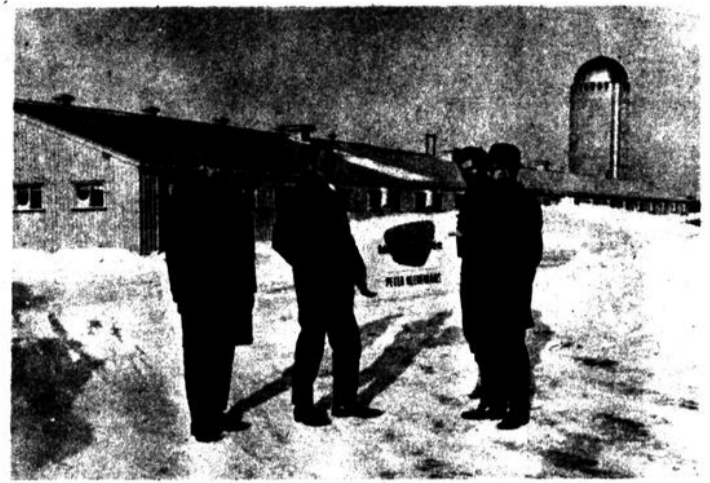
Eh oui! on boira du cidre sans taxes si on l'achète à l'épicerie ou à la régie, et on a modifié toute une loi pour ce faire. On pourra boire ce produit local qu'est le cidre léger, dans les tavernes. Par contre, si on veut en boire avec un repas ou dans un salon-bar, on devra payer la même taxe que pour les autres boissons qu'on y boit. Que de chichi pour qu'un produit local gagne ses lettres de noblesse...

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12			
1	O	R	A	G	E	S		P	E	R	I	R		
2	B	A	F	O	U	E		P	E	L	E			
3	L	I	A	S		T	R	A	M		J			
4	I	N		L	T		R	A	T	I	O	N		
5	G	U	Y		A	R	E		A	S		C		
6	E	R	E		C		S		N	E	V	A		
7	R	E		C	H	R	I	S	T		O	R		
8	A		R	U	E		L	E		L	I	N		
9	I	N		R		A	L		P	I	L	E		
10	S	E	M	I	L	L	O	N		T	I	R		
11		T	R	O						M	I	T	R	E
12	A	S		N	E	T	S		M	E	R	E		

Solution du problème de la page 10

Braconnage

Les braconniers, ce mois-ci, ont perdu \$1,760 en 58 causes ce qui n'est pas beaucoup par braconnier; environ \$30 par braconnier, qui, une fois payé permet de déguster un bon rôti de chevreuil pendant trois ou quatre semaines sans autres déboursés. C'est peut-être ça l'économie de l'avenir...



La ferme Heeremans est bien électrifiée

UNE "FERME BIEN ELECTRIFIEE". — Au cours de l'été de 1970, monsieur Peter Heeremans de Princeville voyait ses bâtiments de ferme détruits par un incendie. En reconstruisant, M. Heeremans a voulu des installations qui répondent aux besoins actuels et futurs d'une ferme au point de vue de la sécurité et de l'efficacité. L'électricité joue un rôle de plus en plus important sur une ferme comme celle de M. Heeremans qui peut servir de modèle. L'installation électrique répondant aux normes de l'Association Canadienne de l'Electricité, M. Heeremans s'est vu décerner la mention "FERME BIEN ELECTRIFIEE". M. Yvon Roy, maître-électricien, M. Peter Heeremans recevant sa plaque des mains de M. Bernard Levac, agronome, représentant en applications agricoles à l'Hydro-Québec, et à l'arrière M. Jan Heeremans.

Ça jase en grand

Ça jase à n'en plus savoir que faire d'autre. Le Canada compte plus de 9 millions d'appareils téléphoniques et les canadiens font en moyenne 710 appels par année comparé à 745 pour les américains. Le Canada compte 44 appareils pour chaque 100 personnes, alors que les Etats-Unis en ont 56. Montréal compte, à elle seule, plus d'un million et demi de téléphones. La ville de Washington compte plus d'appareils que de personnes, c'est la seule ville au monde qui a une telle moyenne. Et le Canada a perdu le titre de champion du téléphone en 1968 et ne l'a pas encore repris. Ce sont encore les américains qui sont les plus bavards au monde avec plus de 115 millions d'appareils pour satisfaire à tous leurs bavardages.

Nouveau pont

Le ministre Pinard vient d'accorder un nouveau pont d'une valeur de plus de \$100,000 à la municipalité de Wotton canton dans le but de réduire le chômage saisonnier de cette région. Le pont est fait de pou-

tres de béton précontraint et il passera sur la rivière Nicolet sur le chemin Saint-Georges. Le contrat a été donné à la firme Jean Courchesne Ltée de Danville.

Dossier médico-scolaire

Chaque étudiant aura peut-être un jour un dossier médico-scolaire complet. C'est ce qui ressort d'une étude faite par le comité d'étude sur les besoins de la population étudiante qui dit, en outre, que l'école devrait être un centre local de santé qui comprendrait la prévention, le traitement, la réhabilitation et les soins primaires. Ce document recommande la participation de tous les niveaux directeurs dans ce but. Ils pourraient s'arrêter à l'étude des problèmes propres aux étudiants et essayer d'y apporter des solutions.

SMASH



SMASH, c'est une heure à toutes les trois semaines en compagnie des inséparables de la comédie Guimond-Drouin. SMASH, c'est une émission couleur au réseau français de télévision de Radio-Canada le jeudi à 19 h 30 et signée Carrier-Martin.



DEMANDEZ-LE... dès AUJOURD'HUI

notre magnifique et très utile

GUIDE du JARDINIER .50¢

96 pages abondamment illustrées, plus 20 en couleurs naturelles, avec renseignements les plus pratiques pour toutes cultures. Montant remboursable sur achat de \$3.00 ou plus. Inestimable pour tout amateur de beaux jardins.

W.H. PERRON & Cie Ltée

GRAINETIERS & PEPINIERISTES

515 BOUL. LABELLE VILLE de LAVAL, P.Q.

Epargnez 20%



REGARNISSAGE DES FREINS

PIECES ET INSTALLATION ENSEMBLE

Nous fournissons et posons des garnitures avant et arrière, des ressorts de rappel avant neufs; nous nettoyons les flasques et vérifions les cylindres de roues.

Addition de graisse aux roulements avant et de liquide à freins de service ultra-dur au maître cylindre. (Travail hydraulique non compris)

VOYEZ NOS AUTRES SERVICES FREINS

- * Rectification des tambours de freins
- * Remise en état des cylindres de roues.
- * Réglage du câble du frein de secours
- * Graissage des roulements de roues avant.
- * 16 oz. de liquide à freins de service ultra-dur (2 boîtes pour le rinçage et le remplissage)

4 ROUES
Sabots de freins à collage spécial. avec ressorts de rappel avant

PRIX DE VENTE 9.45 avec échange

Chev. et Pontiac 1959-80 (plupart)

Ford 1961-68 **10.70** Dodge Plymouth 1962-68 (plupart) **10.99**

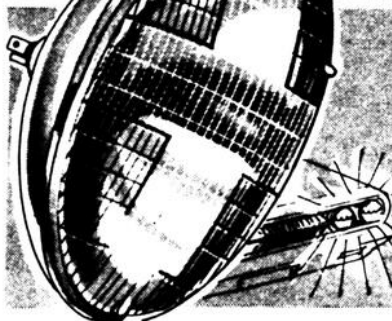
20% d'escompte sur la plupart des autres marques populaires domestiques.
20% de réduction sur freins à disques pour autos domestiques.

VOUS épargnez aussi 20%

20%

SUR MONTAGE EXPERT (SUR APPOINTEMENT)

Economisez sur Réclames de Février



Phare scellé
12 volts
REG. \$4.58 **3.49**

Faisceau haut cristallin, quarts-iodé pour système à 4 phares. Fabrication anglaise.

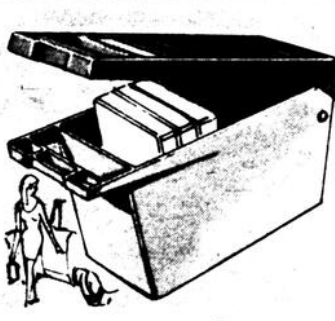


NETTOYEUR DE CARBURATEUR Gum Rid
REG. \$1.10 **.98** 20 oz.

Liquide à freins DE SERVICE ULTRA DUR
REG. 89¢ **.77** 16 oz.

Nettoie pompe, tuyau d'essence encrassé, redonne à votre voiture sa plus haute performance.

Bon pour tous les systèmes. Résiste aux hautes températures.



Porte-rubans EN CAOUTCHOUC DE LUXE
REG. \$6.99 **5.49**

Portatif avec compartiment pour 10 rubans à 8 pistes. En plastique gris, mesure 13 x 5 x 6"

6.88 pour 1

AMPOULES VALU

FAITES-EN PROVISION ET EPARGNEZ

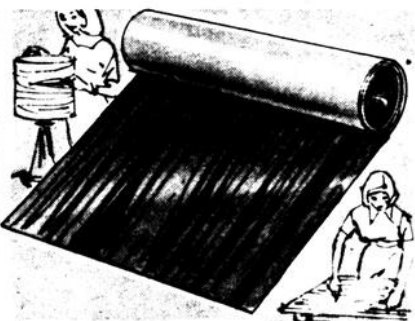
FAITES PAR GENERAL ELECTRIC

Faites de brillantes économies avec ces ampoules givrées à l'intérieur, 40, 60 ou 100 watts au choix. Bonnes pour 1000 heures



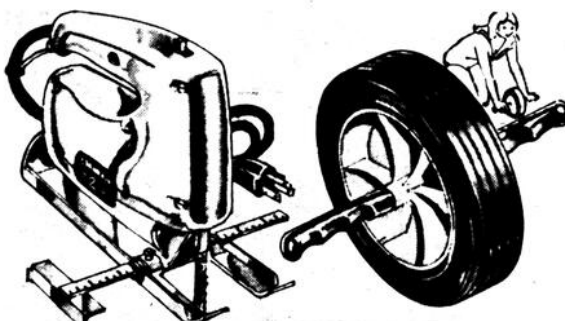
Poubelles
EN PLASTIQUE DURABLE
REG. \$4.79 **3.79**

Grandeur jumbo 19 x 24" Paroi à nervures et poignées moulées. En vert avocat.



Revêtement vinyle
ADHESIF DECORATIF
6 pi x 18" —Reg. \$1.19 **.88**

Décore rayons, tiroirs, murs, dessus de table, abet-jours se nettoie avec un linge humide. 36 motifs au choix.



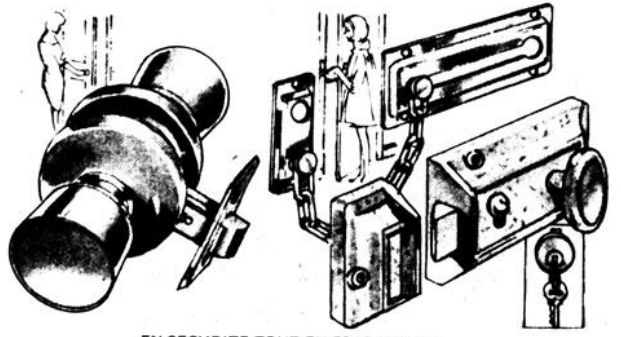
Scie sauteuse
SHOPCRAFT 2 VITESSES SPECIAL **15.49**

Coupe à 45°; avec guide circulaire, moteur 1/5 c.v. 1 an de garantie.



Roue
D'EXERCICE A RABAIS
REG. \$2.98 **2.59**

8" de diamètre. Aide à rester mince et en forme. Essieu en acier avec poignées en vinyle.



ENSEMBLE D'INTERIEUR

REG. \$2.29 **1.98**

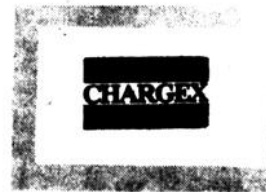
Moderne, fini bronze satiné, non verrouillable pour portes intérieures.

CHAINE DE SURETE
Fabriquée par "Staymaker" 3 3/4" de long, chaîne laitonée. Avec vis.

—Reg. 76¢ **.68**

VERROU
Antirouille — 5 goupilles verrouillage automatique 2 clés.

—Reg. \$2.25 **1.88**



EXTRA COUPONS BONI 3% sur les ventes au comptant

Nous réservons le droit de limiter les quantités sur ces items.

CANADIAN TIRE
MAGASIN ASSOCIÉ

LLOYD J. Boivin Inc., prop.
104 St-François — 758-1585
Victoriaville

Procurez-vous une carte de crédit CANADIAN TIRE